

ELOFIZETÉS

HELYBEN:
Egy évre 24 korona.
Egy hónapra 2 korona.

VIDÉKEN:
Egy évre 28 korona.
Egy hónapra 2 k. 40 l.

HIRDETÉSEK:
Glaszbanos petit sor egyenként 20 fill.
minden követhetőségnél 15 fillé.
Nyitólár petit sorra 40 fillé.

ARADI KÖZLÖNY

POLITIKAI NAPILAP.

SZERKESZTŐSÉG:

Aradi és csanádi egyesült
vasutak palotájában.
TELEFON-SZÁM: 357.

KIADÓHIVATAL:

Aradi Nyomda Részvény-
Társaság.
József főherceg-ut 22. sz.
TELEFON-SZÁM: 151.

Arad, 1911.

FŐSZERKESZTŐ:
STAUBER JÓZSEF

Kedd, szeptember 19.

Mai számunk főbb közleményei:

- Aradmegye legtöbb adót fizetői.
- Szobrot állítottak egy aradi vértanúnak.
- A kurla elnöke és az aradi árvaszék.
- Őrült „milliomosok.”
- Utcái forradalom Bécsben.
- Az öngyilkos orvos.
- A sírkaszó ügyvéd.
- Tennisz-verseny Aradon.
- Fiókforradalom Budapesten.
- Csalogatás a börzére.
- József főherceg Aradmegyében.
- Meghalt az orosz miniszterelnök.
- Tarkaságok.

Vér a husért.

Arad, szeptember 18.

Argentína fagyasztott husáért forró, friss vér bugyogott vasárnap Bécs utcáin. Külsőségek, áldozatok és károk után a forradalomhoz hasonlított mindaz, ami történt. A maga hirtelen láza által bódított, kergetett tömeg szembeszállt a katonaszázadokkal; bezúgta a középületek ablakait, kitépte az utcák gázlámpáit, torlaszokat rögtönzött az utcákon. A katonák végül sortűzet adtak és szuronyokkal mentek a tömegnek, amelyből egy holtan, hatvan-hetven tüntető pedig sebesülten bukkott a kövezetre.

Voltak már forradalmak, amelyek így kezdődtek. Növeli az eset komolyságát, hogy a tömegindulat itt is a gyomor kérdése körül tört ki. Igaz, azelőtt csak kenyeret követelt a forradalommal hatalmasodott nép, s a francia forradalom a lisztraktárakra

vetette magát; s hogy most husért csapott a legfelsőbb dühbe az utca közönsége, ebben bizonyára a kultúrával megnövekedett igények játszanak közre.

De bármennyire zajosak, véresek és rendkívüliek voltak is a vasárnapi események Bécsben, mégse hatottak és nem fognak hatni a forradalmak erejével. A szociáldemokraták nyugodt, szinte a megszokott formák között lefolyt népgyűlése után, csinytevők kezdésére és ugratására tört ki a zavar, amelynek izgatott hangulata és vad árja szinte ellenállhatatlanul vitte magával és tüzelte a harcra azokat is, akik egy nappal előbb aligha viseltek revolucionárius szándékot. A szociáldemokraták igyekeznek elhárítani maguktól a felelősséget, s elakarják választani a zöld és züllött tömegek harcát a maguk embereinek fegyelmezett tüntetésétől. De akik kidobják a jelszavakat, azoknak számolni kell a jelszavak hatásával, s akik szósnoki frázisként egy-egy uszító mondást dörögnek ki, magukra vessenek, ha akadnak, akik a harcra való izgatást komolyan, vagy tulságosan komolyan veszik.

Mire pedig a bécsi csata összes moráljait elmondják és leírják, bizonyára megint alkalom lesz a magyargyűlölet szítására. Es tetemre fogják idézni Magyarországot a forradalom halottjának ravatalához, mert annak, hogy a bécsiek nem kapnak argentinai húst, s hogy e miatt a népha-

rag kitört, Magyarország önzése és ellenállása volt az oka.

Ha ez a szemrehányás elhangzik, Magyarországnak nincsen mit a lelkére venni a vasárnap elpredált vér és emberélet miatt. Magyarország utat akart engedni az argentinai husnak, a maga jogos és természetes érdekeinek rovására, — de Ausztria ellenértéket nem akart adni. S mint-hogy Magyarországtól mindig ugy követelt Ausztria valamit, hogy semmisse jár érte. Akár annabergi csatlakozás volt a neve, akár más: Magyarországnak csak áldozni szabad a szövetség kedvéért, de a maga áldozataiért kárpótlást nem várhatott.

A vasárnapi zavargás nem igen fog változtatni az argentinai husbehottal ügyén. Ha tüntetés erejére gondolunk, akkor kétségtelenül nagyobb hatása volt annak, a mikor a száz-ezer bécsi munkás a parlament előtt „Heraus mit dem Wahlrecht!“ állott néma sorfalat, mint a minő lehet negyvenezer, jobbára szedett-vetett utcai tömeg féktelenkedésének. De ha mégis számot kell ezzel vetni, mint a néphangulat egyik jogtalan formába tört, de mégis őszinte megnyilatkozásával: akkor Magyarországot lehet-e inkább számadásra vonni, vagy azokat, akiknek érdekei kedvéért az osztrák kormány megtagadta azokat a rekompenzációkat, amelyek ellenében Magyarország az argentinai husbehottalal járó károkat elszenvedte volna?

Jókai Mór adósságai.

— Amit a király kifizetett. —

*

Abból az alkalomból, hogy most becsülik föl Jókai Mórnak, az elhunyt költő-királynak kincseket érő műtárgyait, föllevenitjük az alábbi históriát, amely még akkor történt, amikor Jókainak nem százezrei, hanem adósságai voltak.

Jókai Mór, a halhatatlan költő-király tudvalevőleg gyakran pénzzükében volt. Annak ellenére, hogy regényeivel rengeteg pénzt keresett, örökös gondok közt élt. Tisza Kálmán miniszterelnöksége idejében Jókai képviselő volt és az esti órákban minden nap ellátogatott a szatadelvű párt klubjába, ahol Tisza Kálmánnal és Csernátony Lajossal tarokkozott. Egy este Jókai megint gondokkal küzdve ment fel a klubba, ahol azt ajánlotta a kártyapartnerének, hogy huszonegyest játszanak. Tisza beleegyezett, de kikötötte, hogy a legmagasabb tét csak négy krajcár lehet. Jókai nem szivesen ment bele ebbe az alacsony játékba, de kénytelen volt vele. A játék azzal végződött hogy Jókai 50 krajcárt nyert. Mikor befejezték a játszmat, Tisza karonfogta a költő királyt, egy másik szobába vezette, ahol keményen a szemébe nézve, rászólt:

— Mór, neked megint nincs pénzed. Menyire van szükséged?

— Nagyon sokra van szükségem — szólt szomorúan Jókai — nem tudsz nekem annyit adni.

— Mégis, mennyi az összeg?

— Tízezer forint.

— Nagyon sok — cséválta a fejét Tisza — de azért megszerezzeük, úgy, hogy vissza sem kell adnod.

— Hogyan?

— Bécsben nagyon érdeklődnek irántad. Különösen a királyné. Holnapután felutazom és majd próbálok valamit csinálni.

Harmadnap Tisza Bécsben volt. Délután 2 órára volt kihallgatásra rendelve a királyhoz, de a miniszterelnök már korábban ott volt és a schönbrunni kastély parkjában sétált. Séta közben egyszerre szemben találja magát Erzsébet királynéval, aki egy könyv olvasásába merült el. Tisza észrevétlenül ki akarta kerülni a királynét, aki azonban észrevette és megszólította:

— Miért kerül ki engem, kedves Tisza?

— Nem akartam zavarni a felséges asszonyt — volt a válasz.

— Lehetetlen engem most zavarni — mondta mosolyogva a királyné. Bele vagyok

merülve ebbe a gyönyörű regénybe. Jókai írta. „Szeretve mint a vérpadig“ a címe. Felsőgesen van megírva Oeskey élettörténete... Mit csinál Jókai?

Tisza egy percig zavartan hallgatott. A királyné nyugtalan lett.

— Csak nem beteg?

— Nem, felséges asszonyom. Én azonban most épen ő miatta jöttem el Bécsbe.

— De hát miért? Mit lehet tenni Jókaiért?

— Nagyon sokat, felséges asszonyom. Kérni jöttem, hogy az állampénztárból egy nagyobb összeget utalványozhassak Jókainak. Igen nagy szüksége van rá. Oh, csak aláírja a király.

— Adja ide a kérvényt, majd én adom át a királynak. Jókai mindent megérdemel.

Tisza, mikor később a királyhoz ment kihallgatásra, referált az államügyekről, majd mikor végzett, el akart távozni. A király ekkor utána szólt:

— Jókai kérvényét, sajnos, el kell utasítanom.

— Miért? — kérdezte ijedten Tisza.

— Mert az összeget nem az állampénztárból, hanem az én privátkasszámból fogom fo-

Aradmegye

legtöbb adót fizetői.

— Az Aradi Közlöny tudósítójától. —

Arad, szeptember 18.

Aradmegye legtöbb adót fizetőinek folytatósorát alább közöljük. Akik itt következnek, azok a kisjenői adóhivatal területén laknak:

Község, mint erkölcsi testület 284 korona 50 fillér, Fogyasztási szövetkezet 220 korona 06 fillér, Kisjenői főhercegi uradalom 3528 korona 79 fillér, Kisjenői fatermelő részvénytársaság 995 kor. 36 fillér, Református egyház 205 korona 23 fillér (Agya), Weisz Sándor 5.6 korona 79 fillér, herceg Sulkovszky József Mária 2770 kor. 06 fill., Ostermann Adolf és Gothál Ferenec 346 korona 33 fill., Halmay Andor 1202 korona 67 fillér, Nitsch Rzsó 659 korona 70 fillér, Ritter Gyula 304 korona 74 fillér, (Alsóbarakony) Adelmann András 625 korona, kk. Bánhidly Aladár 2949 korona 21 fillér, Bokor József 869 korona 73 fillér, Czárán Gyula örököse Csiky János 550 korona 70 fillér, Engelhardt Márton 280 korona 01 fillér, Fogyasztási szövetkezet 309 korona 27 fillér, Fodor Mária öz. báró Wasmer Antalné 540 korona, leg. ifj. Gantner Jakabné 945 korona 87 fillér, öz. Grozda Péterné 965 korona 28 fillér, Haasz Béla 517 korona 26 fillér, Jäger Mihály és társai 265 korona 79 fillér, Kintzig János és neje 3619 korona 51 fillér, Kintzig Béla 1314 korona 47 fillér, Kreitler Antal 515 korona 97 fillér, Lukács Czárán Gizella 676 korona 72 fillér, Mandl Antal 855 korona 36 fillér, Mitlér Izidor dr. 1 85 korona 10 fillér, Marmaila Demeter 234 korona 93 fillér, Scheer Cecília 311 korona 75 fill., Stieger András 289 kor. 90 fillér, öz. Steiner Györgyné 262 korona 70 fillér, Steiner Vilmos 567 korona, öz. dr. Takácsy Sándorné 2892 korona 18 fillér, Török Géza 668 korona 7 fillér, Urbán Iván és neje 3551 korona 18 fillér, Wissemayer János 882 korona 80 fillér, Kreitler Erzsébet férj. Subajdáné 265 korona 11 fillér, Kreitler Emilia 240 kor. 47 fill. (Alsósimánd) Bugy Páver s. t. 342 k. Falta Andor 465 k. 80 fill., Fischer Antal 398 korona 19 fillér, Halmay Andor 674 korona 21 fillér, Ney Adolf 518 korona 32 fillér, Sulkovszky József Mária herceg 3872 korona 32 fillér, Szűcs Miklós és társai 264 korona 22 fillér, Nehéz István 532 korona 22 fillér (Apáti), Aradi gör. kel. román szent-szék 373 korona 87 fillér, Csomós Péter örököse 368 korona 32 fillér, Feschó Moys Sándor örököse 1614 korona 56 fillér, id. Fekete Sándor és társai 401 korona 85 fillér, Czárán Zoltán 1978 korona 74 fillér, Holländer Miksa 454 korona 64 fillér, Holländer Sámuel 2694 korona 47 fillér, Holländer és Révész 839 ko-

lyósítani. Jókainak bizonyára szüksége van a pénzre.

— Felség, — szólt Tisza — ki hozta ezt a hirt?

— A fiam, Rudolf. Budapesten figyelmessé tették, hogy Jókainak hetek óta rossz kedve van. Már régebben figyelmessé tehettek volna engem arra, hogy Jókai szükségét szenved.

Tisza nagy örömmel hagyta el a felség dolgozószobáját és egyenesen a királynéhoz sietett, aki boldog mosolylyal fogadta a miniszterelnököt.

— Sikerült, kedves Tisza? Én nem is tudtam, hogy a fiam már közbenjárt ebben az ügyben a királynál.

Tisza be'dogan utazott vissza Budapestre. Mikor a vasut Vácra érkezett, Jókai lépett be a miniszterelnök kocsijába, ahol Tisza elmondta az egész audiencia történetét.

Néhány nap múlva Jókai kezében volt a pénz. A költő- király kifizette az adósságát, a miniszterelnök pénzzel elutazott Oroszországba, majd Norvégiába. Augusztus vége felé érkezett ismét, ahol az első nap találkozott a királynéval, akinek meghatóttan mondott köszönetet. Másnap este Jókai meghívott kapott az udvari ebéden, amelyen a király maga kínálta meg Jókait egy pohár tokaji borral.

rona 60 fillér, Vera Karácsony 305 korona 74 fillér, Marnstyer István és társai 469 korona 50 fillér, Rosinger József 449 korona 70 fillér, Szita János 321 korona 22 fillér, Csermő község, mint földbérlet 1350 korona (Csermő), Braun Fülöp 611 korona 24 fillér, B. Biró Bálint 219 korona 41 fillér, Ev. ref. egyház 226 korona 26 fillér, Kisjenői főhercegi uradalom 317 korona 01 fillér, Mann Vilmos 620 korona Schillingner Sámuel 768 korona 78 fillér, Tózsér Ferenc 240 korona 61 fillér, Zsunk Istvánné 204 korona 53 fillér, Ujj János 311 korona 27 fillér, Erdőhegy-Kisjenői fogyasztási szövetkezet 227 korona 40 fillér (Erdőhegy), Hacker Benjamin 292 korona 06 fillér, Kisjenői főhercegi uradalom 3856 korona 34 fillér, Hacker Lipót 245 korona 29 fillér, Liphay Frigyes báró és neje 344 korona 57 fillér, Simon János 222 korona 38 fillér (Feketegyarmat), Róth Nándor 329 korona 53 fillér, Miklós János 292 korona 66 fillér, Kapra Péter 209 kor. 42 fill., Kapra Demeter 283 kor., 49 fill. Meros György 221 kor. 52 fillér, Csernovics Diodor 395 kor. 94 fillér, Hammerstein Arnold báró 464 kor. 62 fillér, Károlyi Gyula gróf 5205 korona 72 fillér, Seifert Ferenc és neje 217 korona 48 fillér, öz. Mandl Mihályné 2323 kor. 97 fillér, Leukuza István 328 kor. 32 fillér (Felsősimánd), Almásy Dénes gróf 4103 kor. 50 fillér, Mahler József 215 korona, Niedermayer Miksa örököse 208 kor. 62 fillér, Paska János 309 kor. 87 fillér, Reisz Ferenc 253 korona 61 fillér, Reisz Péter 267 kor. 50 fillér, Schneider Antal 213 korona 6 fillér, Singer Márton 326 kor. 30 fillér, Wittmann János 948 kor. 59 fillér, Zilbauer Ferenec 267 kor. 21 fillér, (Gyulavarsánd), Ragyis János 294 kor. 25 fillér, Révész József 260 kor. 1 fillér, Telepítési hitelbank 8753 kor. 81 fillér (Kerülő), Ament Antal 340 kor. 69 fillér, Dávid József 260 kor. 36 fillér, Kisjenői főhercegi uradalom 5238 korona 31 fillér, Hirsch István 596 kor. 28 fillér, Kirileszku Gyula 301 kor. 81 fillér, Kisjenői takarékpénztár 9331 kor. 46 fillér, Kaufmann Manó és társai 425 kor. 96 fillér, Kavas József 245 kor. 81 fillér, Lázár Zóárd dr. 288 kor. 71 fillér, Löwy Károly 285 kor. 28 fillér, Mahler Tamás 329 kor. 54 fillér, Memete János 369 kor. 38 fillér, Memete Tivadar 429 kor. 63 fillér, Messer Lipót 1052 kor. 41 fillér, Sress Ignác 209 kor. 30 fillér, öz. Schillingner Józsefné 602 kor. 68 fillér, Velicou Mihály 232 korona 23 fillér, Hagedis Ferenc 269 kor. 20 fill., Victoria takarékpénztár 900 korona (Kisjenő), Blaga János 265 kor. 25 fillér, Nádas Teréz 234 korona 75 fillér, Kisjenői főhercegi uradalom 2944 korona 76 fillér (Kőröscsente), Dema Gusztávné 241 korona 40 fillér, Kisjenői főhercegi uradalom 6559 korona 41 fillér, Meros György 199 korona 28 fillér, Goldis Péter 199 korona 70 fillér, id. Meros Pál 319 korona 16 fillér, Palku Demeter 340 korona 94 fillér, Popescu Kornél és Miklós 537 korona 47 fillér, öz. Goldis Jánosné 272 korona 96 fillér (Nadab), Eleki urbéres gazdák 849 korona 90 fillér, Erkel János 449 korona 28 fillér, Marsieu János 221 korona 39 fillér, Nagypéli gör. kel. egyház 294 korona 98 fillér, Nagypéli bér-gazdák 1751 korona 50 fillér, Paul Trippon 213 korona 46 fillér, Petrovits György 334 korona 26 fillér, Philipp testvérek 1763 korona 50 fillér, kk. Rác Florica 300 kor. 21 fillér, Sternthal Salamon 4308 korona 38 fillér, Sternthal Bernát 2771 korona 24 fillér, Wittmann Ferenc 279 korona 76 fillér (Nagypéli), Liphay Frigyes báró 337 korona 31 fillér, Békésmegyei takarékpénztár 865 korona 15 fillér, Fogyasztási szövetkezet 424 korona 42 fillér, Kisjenői főhercegi uradalom 2733 kor. 32 fillér, Izsák János 265 korona 28 fillér, Schillingner Sámuel 451 korona 11 fillér, Weisz Manó 505 korona 16 fillér (Nagyzerind), Argyen Miklós 227 korona 33 fillér, Argyen Elek 254 korona 47 fillér, Alb Vazul 400 korona 92 fillér, Botár Mózes 326 korona 48 fillér, Botár István örököse 214 korona 10 fillér, Botár István Drimboj 562 korona 61 fillér Buczig András 302 korona 78 fillér, Drágán Mihály 351 kor. 08 fill., Drágán Gábor 270 kor. 49 fill., Drágán Simon 399 kor. 69 fill., Frankó János 226 kor. 14 fill., Hoffmann Adám 356 korona 64 fillér, Hammer Györgyné 266 korona 55 fillér, Jank Jusz-tin 306 korona 10 fillér, Mladin Romulus 308 korona 54 fillér, Möller Simon 563 korona 53 fillér, Mara Miklós 511 korona 66 fillér, Mol-ler Péter 242 korona 31 fillér, Orodán Mitru

225 korona 30 fillér, Popa György örököse 219 korona 64 fillér, Popa Péter 286 korona 83 fillér, Ruzs István 990 korona 36 fillér, Ruzs Pál 291 korona 90 fillér, Ruzs György 204 korona 43 fillér, Reisz Mihály 284 korona 62 fillér, Szalay Erzsébet 294 korona 99 fillér, Turik György 282 korona 69 fillér, ifj. Ungureán Gábor 370 korona 56 fillér, Ungureán Demeter 250 korona 54 fillér, id. Ungureán Gábor 217 korona 83 fillér, Söhn Flórián 201 korona 67 fillér, Berger Izidor 236 korona 56 fillér Borád György 228 korona 80 fillér, Miron Viktor 227 korona 14 fillér, Révész László 306 korona 22 fillér, Ruzs György 235 korona 70 fillér (Otlaka), Czárán Márton 2934 korona 62 fillér, Czárán János 1767 korona 64 fillér, Czárán Géza 1765 korona 20 fillér, dr. Csiky Viktorné 2282 korona 77 fillér, Csiky János és társa 576 korona, Kabdebó Károly és társa 965 korona 70 fillér, Kralovanszky Kálmán és Ujj Jánosné 1196 korona 19 fillér, Fekete Ignác 296 korona 30 fillér, Paikert Henrik 1942 korona 93 fillér, Róth Edéné 236 korona 60 fillér, kk. Szentes János és Irén 319 korona 48 fillér, kk. Sármezey Árpád és társa 1199 korona 47 fillér, Seprős és vidéke fogyasztási szövetkezet 433 korona 97 fillér, Vuiculescu József 376 korona 63 fillér, Arnold Nándor és társa 1953 korona 14 fillér, Vuskán Miklós és társa 449 kor. 10 fill., Gottlieb Ignác 282 korona 41 fillér (Seprős), Din József 284 korona 07 fillér, Iszpravnik György 336 korona 07 fillér, Aradi gör. kel. román szent-szék 201 kor. 38 fill., Kisjenői főhercegi uradalom 2707 korona 46 fillér, Kocsis Tódor 259 korona 65 fillér, Kocsis Karácsony 263 korona 89 fillér, Codreán János 236 korona 27 fillér, Codreán Tódor Avakum 214 korona 34 fillér, Codreán János fia 297 korona 33 fillér, Codreán Péter fia 341 korona 63 fillér, Codreán György 242 korona 33 fillér, Codreán Demeter Belu 256 korona 74 fillér, Mituez Simon 202 korona 44 fillér, Polis Miklósné 253 korona 51 fillér, Gör. kel. román püspökség 209 korona 08 fillér, Puskás Pál 227 korona 72 fillér, Serbán Demeter 231 korona 01 fillér, Klein Salamon 218 korona 61 fillér, Codreán Miklós lelkész 217 korona 98 fillér, (Sikló) Makai Ferenc 479 korona 68 fillér, Szenek Mihály 404 korona 38 fillér, Szőke János 411 korona 83 fillér, Tóth József 235 korona 32 fillér, (Simonyfalva) Jakabffy István Benjamin Tibor 2115 korona 23 fillér, Kohn Rudolf és neje 281 korona 70 fillér, Szűcs Miklós és neje 283 korona 30 fillér, Faur György és társai 652 korona 65 fillér, Henny Sándor és társai 1075 korona 30 fillér, (Samoskészi) Ardelean Gábor 213 korona 90 fillér, Berár Ambrus 229 korona 97 fillér, Ardelean Mihály 210 korona 24 fillér, ifj. Kriszta János 484 korona 18 fillér, Mladin György 318 korona 10 fillér, Muszkán János 202 korona 38 fillér, Nadabán Ignác 241 korona 86 fillér, Nadabán Pál 204 korona 87 fillér, Netyó Gergely 214 korona 20 fillér, Werner Andor 345 korona 66 fillér Weisz Mór 392 kor. 84 fillér, Wencheim Frigyes gróf 19282 korona 42 fillér, Zsura János 234 korona 31 fillér, (Székudvar) Elek község urbéresei 2089 korona 29 fillér, Mikula Pál 291 korona 72 fillér, Szintyai urbéres 304 korona 45 fillér, Zöllner József 263 korona 99 fillér, Marustyer István és neje 219 korona 53 fillér (Szineke), Falkusán Tivadar 481 korona 47 fillér, Kisjenői főhercegi uradalom 3588 korona 33 fillér, Schillingner Sámuel 336 korona 20 fillér, öz. Szentpétery Imréné 265 korona 39 fillér, Weisz Lipót 1004 korona 41 fillér, Bizér Antal 250 korona 91 fillér, Bigér György 243 kor. 2 fillér, Csikár Simon 255 korona 85 fillér, Orodán György 216 korona 74 fillér, Sárk József 328 korona 77 fillér (Szinte), Bogdánfy Béáné 248 korona 48 fillér, Kabdebó István 1879 korona 34 fillér, Kabdebó Károly 503 kor. 17 fillér, Kabdebó Lajos 359 korona 70 fillér, Kabdebó Béla örököse 937 korona 40 fillér, Kabdebó Gyula örököse 813 korona 94 fillér, Körtvélyessy Miklós örököse 418 korona 99 fillér, Ocsasz Elemér 1232 korona 83 fillér, Nyegrucz György és társa 1373 korona 80 fillér, Stern D. és társa 315 korona 13 fillér, dr. Tóthfalussy Gyuláné 1039 korona 72 fillér, Vály Gézné 248 korona 47 fillér, Kabdebó József 250 korona 44 fillér, Róth M. József 249 korona 87 fillér, Besenyei Zoltán 337 kor. 50 f., Scheer Lajos 1458 kor. (Talpas), Kisjenői főhercegi uradalom 6782 korona 68 fillér, Guj

Péter 242 korona 92 fillér, János Tivadar 362 korona 34 fillér, Imbre Miklós 424 korona 68 fillér, Lung János 201 korona 74 fillér, Ney Sándorné 242 korona 17 fillér, Pollák Mór 255 korona 13 fillér (Özmiske) Héjja Mihály 321 korona 36 fillér, Kohn Dávidné 312 korona 36 fillér, Koller Pál 446 korona 11 fillér, Kovalcsik János és társa 348 korona 86 fillér, Kövér Márton 341 korona 24 fillér, Tisza Kálmán gróf 2283 korona 69 fillér, Kiss Imre és társa 268 korona 80 fillér (Vadász), Edelsheim-Gyulay Lipót gróf 18 798 korona 31 fillér, Gantner Vilmos 1178 korona, Heidelberg Imre 1749 kor. 10 fillér, Silbereisz Jakab 495 korona, Szapáryliget-örség földbérlet 4429 korona 95 fillér, Schwarz Béla 248 korona 82 fillér (Zaránd)

(Folytatjuk.)

TANÜGY.

(—) Kitüntetett aradmegyei tanító. A hivatalos lap mai száma közli: Ó felsége Schaffer György lippai állami elemi iskolai nyugalmazott igazgató-tanítónak, buzgó és eredményes működése elismerésül, az arany érdemkeresztet adományozta.

(—) Román tanítók nagygyűlése. Az aradi román egyházmegyéhez tartozó hét esperesség tanítóságának egyesülete vasárnap tartotta meg évi rendes közgyűlését. A román tanítók egyesülete vándor gyűléseket szokott tartani s az ideán újra Arad volt soron. A közgyűlésre, melynek az elnök és titkár válságban is döntenie kellett volna, igen sokan jöttek el a tanítók és a tanítónők közül. A közgyűlés vasárnap reggel 10 órakor vette kezdetét a helybeli román szeminárium dísztermében. Itt a közgyűlést Moldován József elnök nyitotta meg a tanítóság hivatásáról elmélkedő beszéddel, majd a jelenlevő vendégek és celebritások üdvözlésével bezárva beszédét. Papp I. János püspök, az egyesület patronusának és a vendégek üdvözlő beszédei után Pipos Péter dr., a román tanítóképző tanára Run pedagógus működését méltatta. Délben banket volt, majd délután 4 órakor folytatták a közgyűlést, melyen Micula Vazul tanár a drótnélküli táviróról, Boariu, Vancu és Cabu tanítók pedig a pedagógia köréből tartottak előadást.

A közgyűlést ma folytatták. Belle Péter tanító az alkohol-kérdésről értekezett, azt indítványozta, hogy a tanítóság alakítson tanítványai körében alkoholelleses ligákat. Ezután Moldován József elnök és Popovics Demeter titkár bejelentik, hogy állásukról leköszönnek. A gyűlés a lemondást nem fogadta el s úgy az elnök, mint a titkár engedve az általános óhajnak, kijelentik, hogy állásukban továbbra is megmaradnak. A közgyűlés elhatározta, hogy a jövő évi vándorgyűlést újból Aradon tartják meg. Jövő évben ünnepli ugyanis az aradi görög keleti szeminárium fennállásának 100-ik évfordulóját, melyet a tanítógyűlés is meg fog ünnepelni. Elhatározták, hogy Gontia Tórnak, a szeminárium volt érdemes tanárának az intézet kertjében szobrot emelnek a sirját márványkereszttel jelölik meg. A két emlékművet szintén a jövő évi jubileum alkalmával lepezik le. A gyűlésen megjelent Mihali Tivadar dr. a román nemzetiségi képviselők klubjának elnöke is, kit lelkes óvációban részesítettek.

Vasárnap este az idegenből jött tanítók tiszteletére koncertet rendeztek, melyen Radulescu J. bukaresti tenoristán kívül Pap Leontin és Leppa Dóra urhölgyek szerepeltek. A koncert után tánc volt, mely a reggeli órákban ért véget.

(—) Tanítói előléptetések. A hivatalos lap mai száma közli: A m. kir. vallás és közoktatásügyi miniszter Takácsy Ferenc, Gömöri Károly, Vladár Menyhért aradi, Kovács Béla máriaradnai, Barbácsy Etel borosjenői, Scháger Ferenc szapáryligeti, Ács János magyarbányai és Richter Gizella kevermesi állami elemi iskolai tanítókat jelenlegi állomáshelyükön igazgató tanítókká, illetve tanítónökké léptette elő.

(—) Tanítói végkielégítés. A vallás és közoktatásügyi miniszter Bustea Loránt seprősi állami iskolai tanítót, önként kérelmére végkielégítette.

Szobrot állítottak egy aradi vértanunak.

— Leiningen-ünnepe Törökbecsén. —

Távirati tudósítás.

Törökbecse, szept. mber 18.

Főlemelő, magasztos ünnepe volt tegnap a torontálmegyei Törökbecse községnek. Vasárnap délelőtt leplezték le ugyanis az aradi 13 vértanuk egyikének, Leiningen-Westerburg Károly grófnak Törökbecsén emelt éreszobrát, amelyet részben a község, részben pedig az országos adakozás hozott létre. Az ünnepségre nagyszámban zárandokoltak el főleg Torontálmegye lakói, a szomszéd vármegyék és városok küldöttei, de azonkívül számos küldöttség jött az ünnepségre az ország más vidékéről is. Ott volt a képviselőház küldöttsége Návay alelnök vezetésével, a főrendiház képviselőjében Nákó Sándor gróf, továbbá a kormány képviselőjében Dellimanics Lajos dr. torontáli főispán, Jankó Ágoston alispán, Vinczevidy Ernő dr. megyei főjegyző, Horváth Ferenc báró, Görgey István, valamint a szomszéd törvényhatóságok képviselői, Radnay Béla szobrász, a szobor alkotója stb. Nagy szeretettel és óvációval vette körül a község a vértanu egyetlen leányát, a messze földről idezárandokolt Leiningen-Westerburg Liza grófnőt, valamint unokáját, Rittát, akik mély megindulással fogadták a szeretet megnyilvánulását.

Az ünnep már szombaton este kezdődött, amikor Törökbecse községe ismerkedő-estélyt rendezett a vendégek tiszteletére, majd hatalmas fáklyásmenet vonult végig a községen, amelyet az estére díszesen kivilágítottak. Tegnap reggelre az idő kedvezőtlenül fordult és az eső is esni kezdett, mindazonáltal az ünnepség impozáns módon folyt le. Az ünnepséget vasárnap reggel istentisztelet vezette be. Az istentisztelet után a község a Tisza partja mellett lévő térségre vonult, ahol a szobor áll. A pompásan feldíszített térségen óriási közönség gyülekezett össze és pont 10 órakor felzúndult a törökbecsei dalárda éneke a Himnuszsal. Az ének elhangzása után Istvánffy István törökbecsei kir. közjegyző lépett az emelvényre s emelkedett hangon beszédben megnyitotta az ünnepélyt.

Utána Rohonczy Gedeon következett, aki nagyhatású ünnepi beszédet mondott. Beszédében vázolta Leiningen gróf élettörténetét és elmondotta, hogy a mediatizált német birodalmi gróf házassága révén lett magyarrá, amennyiben 1844-ben feleségül vette a törökbecsei uradalom egyik örökösőjét, a három Sziszszányi leány legifjabbját, Lizát. Így lett honvéd és így került a szabadságharcba, a melynek során egymást követték kiváló hadi tettei, melyek egyre magasabbra vitték pályáján. Szárnyaló ezavakkal méltatta hősiességét, új hazája iránt való szeretetét, majd intésére lehullott a szoborról a lepel s elő tünt Leiningen érebe öntött délceg alakja, amelynek láttára viharos éljenzésben tört ki a közönség. A nagy tetszéssel fogadott beszéd után Rohonczy bájos leánya, Rohonczy Marietta lépett az emelvényre és rendkívül hatással Leiningen emlékét dicsőítő alkalmi költeményt szavalt. Ezután Istvánffy István, a szoborbizottság ügyvezető alelnöke átadta megőrzésre a szobrot Törökbecse község előljáróságának. Közel 50 szebbnél-szebb koszorút tettek le a küldöttségek. Nagy hatást keltett Görgey István, Görgey tábornok öcsese, aki a budapesti honvédtanárház nevében koszoruzta meg a szobrot és a koszoruzást lelkes megemlékező beszéddel kísérte. A koszoruzás után a közönség megtekintette a szobrot, mely Leiningent honvédtábornoki egyenruhában ábrázolja, balján kardjával és köpenyével.

A Kuria elnöke és az aradi árvaszék.

— A titokzatos hivatalos pecsét. —

— Az Aradi Közlöny tudósítójától. —

Arad, szeptember 18.

Rejtelmes ügy foglalkoztatja most Aradváros árvaszékét. Egy budapesti ügyvéd egy magántermészetű ügyben felhasználta a magyar kir. Kuria elnökének hivatalos borítékját és papirpecsétjét s abban küldötte meg egyik ügyfele felebbezését az aradi árvaszék elnökének.

A különös ügy részletei ezek:

Körülbelül másfél esztendeje eljárás folyik az aradi árvaszéknél özvegy Kintzig Ferencné dúsgazdag földbirtokosnő és kiskoru Dénes nevű fia között. A fiu megszökött az anyja házából, mert úgy látta, hogy nem olyan nevelésben részesül, amilyenben ő szeretné. Az öreg urinő ugyanis régi-módj nevelési rendszabályokkal akarta oktatni a fiát, akit minden áron vegetárius kosztra szeretett volna fogni. A fiu emiatt a nagybátyjához szökött, majd pedig az aradi árvaszék határozata alapján bekerült a budapesti Róser intézetbe. Közben az árvaszék egészen kivette a fiut az anyja kezéből és Jombart Lajost rendelte ki gondnokul. Az idén augusztus 30 án kimondta az árvaszék, hogy özvegy Kintzigné ingó vagyonából a fiura eső részt elveszi és ennek foganatosításával megbizta Joó Béla árvaszéki ülnököt. E határozat ellen özvegy Kintzigné az ügyvédje, Szóke Gyula dr. budapesti IV. Párvölde-utca 1. szám alatti lakos utján felebbezést adott be, amelyben többek között ezeket írja: „A tek. árvaszék, anélkül, hogy a gyámság kérdésében határozott volna, siet Dénes fiam ügyében igen kétes szerepet játszó Kintzig Géza kívánságának és siet az ingókat felosztani és itt a kiskoru képviselőre kiküldi Jombart Lajost, akinek a felesége mint egyik tulajdonostárs a megosztásban szerfelett érdekelve van és ugyanakkor elfelejti, hogy mindezekre nekem korlátlan haszonélvezeti jogom van, amely meggátolja azt, hogy az árvaszék alapos ok nélkül az ingókhoz hozzá nyuljon.

Amidőn az árvaszéket bekövetkező eljárásáért anyagilag is felelőssé teszem, tisztelettel kérem már igazolt ügyvédem utján a tek. Közigazgatási Bizottságot, hová ezen felebbezésem felterjesztendő, hogy a sérelmes határozatot hatályon kívül helyezni és az ügyet mindaddig függőben tartani méltóztatásuk, míg a gyám kérdésében végleges határozat hozatik. Tisztelettel özvegy Kintzig Ferencné.

Ezt a felebbezést Szóke Gyula dr. a napokban küldötte el Aradra portómentesen. Ez a magántermészetű irat ugyanis ilyen borítékban érkezett:

929 szám.	A magy. kir. Kuria
elnöki 911.	Elnökétől.
Tek. Varjassy Lajos urnak	
Arad szab. kir. város árvaszéki	
elnökének.	
Hivatalból	
Közszolgálati ügyben. Portómentes. Arad.	

A boríték hátlapján ez a papirpecsét van: „A magy. kir. Kuria elnöksége.”

Az árvaszéken érthető feltűnést keltett „a Kuria elnökétől” érkezett levélboríték, amelyben a Kuriahoz abszolút nem tartozó ügyiratot találtak. Másnap újabb meglepetés érte az árvaszéket.

Szóke Gyula dr. most már saját levélpapírján levelet írt Joó Bélának s megfenyegeti benne az árvaszéket, hogy ne merjék foganatosítani

„azt a törvénytelen határozatot, mert a legmesszebbmenő megtorlást fogom alkalmazni.“

Az ügy referense, Joó Béla ezt mondta tudósítónknak:

— Évtizedek óta működöm az árvaszéknél, de ilyesmi még nem történt velem. Hogyan jut ez az ügyvéd a Kuria elnökének borítékjához, iktató számához és pecsétjéhez, holott árvaszéki ügyek semmi körülmények között sem tartoznak a Kuriához. Az a gyanuk, hogy Szöke dr. ránk akart ijeszteni, azért szerezte meg a Kuria elnökének portómentes borítékját s azért küldte ezt a privátfelebbezést a legmagasabb bírói méltóság égisze alatt. Ha velünk megteszi az ügyvéd ur, kérdés: másokkal, a „jó vidéki“ hatóságokkal nem így tesz-e. Mi azonban nem ijedünk meg az ilyen ráreccsenéstől, hanem csütörtöki ülésünkben hivatalosan megkérdezzük Günther Antaltól, a Kuria elnökétől, hogyan szerezhette meg a pecsétjét egy budapesti ügyvéd.

VIDÉK.

Román népgyűlés Körösbökenyben. Tegnap délután az aradmegyei Körösbökenyben román népgyűlés volt, amelyen foglalkoztak a politikai helyzettel. A népgyűlésen, amelyen kevés helybeli román vett részt, felszólalt többek között Mihályi Tivadar a nemzetiségi párt elnöke is, továbbá Suciú János és Grozda Aurél dr. Határozati javaslatot fogadtak el, amelyben nem helyeselték az obstrukciót s a politikai helyzet jobbra fordulását az általános választójogtól remélik, mert a mostani állapot mellett bármely magyar párt uralomra kerül, abból nincs haszna a román népnek.

A békésmegyeri földesurak adója. Most állították össze Békésmegyében a legtöbb adót fizetők névsorát, amelyből közöljük a következő neveket: Wenckheim Frigyes gróf, Osztyós 160735.55 korona, Almásy Dénes gróf, Gyula 29929.44 korona, Wenckheim Dénes gróf, Doboz 29438.75 korona, Wenckheim Géza gróf Gerla 28573.39 korona, Biankenstein Pál gróf, Füzeggyarmat 16614.01 korona, Wenckheim Ferenc gróf, Grác 15970.50 korona, Horgosi Kárász Imre, Szeghalom 15627.71 korona, Csakói Geiszt Gyula dr., Kondoros 14306.10 Geiszt Gáspár Kondoros 12466.02 korona, Svab Károly, Budapest 10981.50 korona, Bolza Pál gróf, Szarvas 10404.74 korona, Bolza Géza gróf, Szarvas 9748.86 korona, Károlyi Mihály gróf, Nagyszénás 9371.50 korona, Hoyos Miksa gróf, Békés 9134.63 korona, Wodianer Albert báró, Budapest 7116.98 korona, Horgosi Kárász Miklós, Szeghalom 6620.05 korona, Ifj. Hász Antal, Békéssámsón 6393.59 korona, Horgosi Kárász István, Szeghalom 6143.21 korona, Baliczey Géza, Békéscsaba 6062.96 Zselinszky Róbert gróf, Orosháza 6019.64 korona, Léderer László, Báboczká 5832.13 korona, Montág Sándor, Szentetornya 5622.42 korona, Harkányi János báró, Budapest 5511.73 korona, Harkányi Béla báró, Budapest 5511.73 korona, Biankenstein János gróf, Köröstarcsa 5416.51 korona, Jurenák Sándor, Szentetornya 4529.40 korona, Nemes Albert gróf, Csorvás 3982.74 korona, Jakabfy Jenő, Füzeggyarmat 3961.83 korona, Bánffy György gróf, Bonchida 3843.82 korona, Baumgarten Pál, Szentetornya 3795.20 korona, Iricz Gyula, Békéscsaba 2992.90 korona, Weisz Mór, Gyula, 2832.31 korona, Justh Gyula, Szentetornya 2785.38 korona, Jakabfi Igaó, Budapest 2774.58 korona, Léderer Rudolf, Békésszentandrás 2768.43 korona, Deutsch Arthur Szeghalom 2714.50 korona, Novak Kamilló, Gyula 2672.74 korona, Dérczy Péter, Szarvas 2651.91 korona, Fábry Károly, Békéscsaba 2639.19 korona, Péter András, Szeghalom 2596.55 korona, Gémes Ferenc, Orosháza 2548.03 korona, Basch Simon, Füzeggyarmat 2451.03 korona.

Utcai forradalom Bécsben

— Véres tüntetés a drágaság ellen. — Egy halott sok sebesült. —

Távíratok tudósítása.

Bécs, szeptember 19.

Annak a tüntetésnek, amely már hetek óta folyik Franciaországban a drágaság ellen, tegnap, vasárnap igen veszedelmes u'ánzása támadt Bécsben, ahol a szociáldemokrata-párt által rendezett tüntető gyűléseket véres utcai harc követte. Ezéjszaka napon át késő éjjelig tartott a harc, amelyben a nagy tömeggel szemben tehetetlen volt a rendőrség és a segítségül hívott katonaság is csak sortűzzel tudta megfélemlíteni a szuronyok elől egyáltalán nem hátráló elszánt tömeget. A jelentések szerint körülbelül nyolcvan sebesültje és egy halottja van a forradalmi jelenetekben bővelkedő utcai harcoknak. A halottról szóló hírek ellentmondók. Az egyik szerint katonaszurony okozta a szerencsétlen tüntető halálát, a rendőrség nyilatkozata szerint nem szurony, hanem golyó ölte meg. Lehetséges tehát, hogy nem is egy, hanem két halottja van a harcoknak. Tüntetés volt a drágaság miatt tegnap Prágában és Franciaországban is, de itt bár szintén összejött a tüntetők és a katonaság között, távolról sem volt olyan veszedelmes a helyzet, mint Bécsben. Távíratunk ezek:

A harc oka.

Az 1907. évi kiegyezés értelmében Ausztriának és Magyarországnak nem szabad külföldi húst behoznia. A nagy drágaságra való tekintettel azonban az osztrák és magyar kormány között titkos megállapodás jött létre, amelyben megengedték 2000 tonna argentinai fagyasztott hús behozatalát. Mikor a titkos egyezményben megállapított mennyiség elfogyott. Ausztria nem tudta a magyar kormánynak újabb husmennyiség behozatalára való hozzájárulását megszerezni s így történt, hogy az Austro-Americana hajóstársaság egy gőzöse Triesztben nem szállíthatta partra sok száz tonnányi argentinai husrakományát. Hasztalan volt a bécsi közélet tanács közbelépése, az osztrák kormány nem tudta keresztülvinni a magyar kormánynál, hogy ez beleegyezzen újabb huskontingens megállapításába, mert a magyar kormány — nagyon helyesen — ellenszolgáltatásokhoz kötötte hozzájárulását. Mivel a magyar kormány beleegyezése nélkül nem lehet Ausztriába húst bevinni, így nem is vitték be az oleó argentinai húst és így az ottani nép a drága osztrák húst fogyasztotta. Ez okozta azt a minden vonásában forradalmi jellegű tüntetést, amely tegnap osztrák fővárost.

A zavargás.

Bécs, szept. 18. Vasárnap délelőtt a Rathaus körül és annak népesarokában a szociáldemokrata-párt rendezett tüntetést az élelmiszerdrágaság és a húsbehozatali tilalom ellen, amelyen körülbelül negyvenezer ember vett részt. A gyűlések nyugodtan folytak le. Bejezésük után azonban súlyos rendzavarások történtek. A városháza előtt egybegyűltek zajos kiáltásokban törtek ki, beverték a városházának a Lichtenfeldgasse felőli földszinti ablakait, ugyancsak a Friedrich Schmidt-tér felőli homlokzat sok ablakát is. Az ablakokat kövekkel és a városháza körüli park füves részeinek kerítéséből kihuzgált vasdarabokkal zúzták be. Gyalogos és lovasrendőrség kivont karddal űzte ki a tüntetőket az utcából, ezek azonban minduntalan ismét összeverődtek, úgy, hogy lovasságot kellett segítségül hívni. A tüntetők tartózkodtak ugyan a további kihágásoktól, a kiabálást és ordítást azonban nem hagyták abba. Csak déli egy óra tájban sikerült több századnyi lovasságnak és egy gyalogos zászlóaljnak, hogy a tüntetők főtömegét a körülvevő kerületek felé szétterelje.

Ujabb csoportosulások támadtak ezután a Schmerling-téren és a közigazgatási bíróság épülete előtt. A tüntetők a földszinti ablakokat követ dobálták, úgy, hogy legnagyobb részük betört. Csak lovas és gyalogos katonaság segítségével sikerült itt is a rendet helyreállítani. Ugy a tüntetők közt, mint a rendőrség soraiban történtek sebesülések. Az elvonuló tüntetőcsoportok a többi kerületekben is zavarogtak, főleg Ottakringben, ahol a Lerohenfelder-Strassen, a Kaiser-Strassen és a Thalia-Strassen ablakokat vertek be, több utcai és üzleti lámpát pusztítottak el. Ottakring kerületben a tüntetések súlyos zavargások jellegét öltötték magukra. A tömeg megrohanta és feldulta a Hoffer-téren lévő iskolaépületet. Egyébként itt is számos ablakot bezúztak és mint korábban a köruton, itt is megrohanták a villamvasut kocsijait és föl akarták gyújtani azokat, úgy, hogy a tűzoltóság volt kénytelen kivonulni. Erős lovas és gyalogos katonai csapatoknak sikerült csak az utcákat megtisztítani és a tüntetőket a Schmelz felé szétszórni, miközben ismételen kénytelenek voltak fegyverüket használni.

Estefelé a zavargás Ottakring kerületben komolyabb jellegűt öltött. A tüntetők a főbb utcákon szétzúzták a gázlámpákat, úgy, hogy az utcák világítás nélkül maradtak és barrikádokat emeltek, hogy a katonaságot gátolják a további előnyomulásban. Amikor a tüntetők sorából, részben pedig sötét lakásokból különböző tárgyakkal dobálták meg a katonákat és a rendőrséget, a katonaság lött. Este tíz óra táján elterjedt hírek szerint a sortűznek egy halottja és négy súlyos sebesültje van. Nyolcvanra többé-kevésbé megsérültek. A belvárosban hetven, Ottakringben pedig száz letartóztatás történt. Az esti zavargások csak Ottakring kerületre szorítkoztak. Megfelelő intézkedések történtek, nehogy bármilyen újabb zavargási kísérlet megismétlődhessék.

Vasárnap éjjel tíznegy óra táján Ottakring kerületben teljes nyugalom állott be. A csapatkirendeltségek megkezdtek a visszatérést a kaszárnyákba.

A forrongásról ezeket az újabb részleteket jelentik:

Sortűzek.

— Forradalmi jelenetek. —

Bécs, szept. 18. A belvárosban történt zavargásnak véres folytatása volt Ottakringben, ahol a mozgalom valóságos forradalmi karaktert öltött. Az izgatott tömeg a belvárosból Ottakringba vonult s az uton bezústa a kávéházak és étkezőhelyiségek s a testőrpület ablakait. Mentül tovább ment a tömeg, annál jobban tombolt. A Thalia-Strassen, ahol most új osztoracsöveket fektetnek, a tüntetők felkapták a vasalkatrészeket s a deszkákat s ezekkel, valamint a kerítések cövekjeivel fölfegyverkezve vonultak tovább. A Hofferplatzon megostromálták az iskolaépületet, kitépték a vaskorlátot s ezután behatoltak az épületbe, ahol a könyveket és füzeteket darabokra tépték és az utcára hajították, azután darabokra törték a butort s a tömeg óriási örömrivalgása mellett meggyújtották. Délután négy órakor a Panicengasszében nagyon izgalmas jelenet történt. A tüntetők megostromoltak két villamos közúti kocsit és meggyújtották. Mind a két kocsi egészen a vasalkatrészekig elégett. Néhány perc múlva tűzoltók érkeztek, akik azonban már nem tudtak segíteni. Pforzner képviselőt, aki minden igyekezetével azon volt, hogy a tömeget megnyugtassa, bottal véresre verték.

A katonáknak nagyon nehéz helyzetük volt. A torlaszokról közpórral árasztották el

őket. Egy detektív letartóztatott egy embert, aki követ hajított egy tisztre. Ennek az embernek orditozása miatt még jobban fokozódott az izgatottság. A tömeg folytonosan kiabálta: *Elereszteni!* A következő pillanatban az óriási néptömeg támadásra készült. Egy százados azonnal próbálta a rendet helyreállítani, hogy a letartóztatott embert szabadon bocsátotta, de ezzel nem segített a bajon, mert a tömeg feltartóztatatlanságul nyomult előre a katonák ellen, akik szuronysegezve várták a támadást. A csavargók egy része rávetette magát arra a detektívra, aki a tiszt támadóját letartóztatta. Most elhangzott a vezényszó: *Tölts!*

A zendülők erre a vezényszóra újabb közáporral feleltek. A tiszt most már megparancsolta a katonáknak, hogy tüzeljenek. A katonák célzás nélkül lőttek. A tömeg nem ijedt meg, hanem még nagyobb elkeseredéssel nyomult előre a katonák ellen. A helyzet rendkívül válságos lett, mert több zendülő rávetette magát egy tisztre s elakarta tőle venni fegyverét. Erre egy katona célozva lőtt és nyomban utána sortüz következett. Rémitő orditozás támadt s amikor a zendülő tömeg visszavonult, negyven ember fetrengett a földön véreben.

De a rend és a nyugalom még most sem állott helyre. Erre a csapatok szuronysegezve nyomultak előre és látni lehetett, a mint a tömeg eléje állott a katonaságnak. Egyes merészebb emberek egészen a szuronyokig nyomultak előre. Egy tüntető, a husz éves Pforzenberger Antal, munkás annyira vakmerő volt, hogy megragadta egy katonának szuronyát. A katona keresztülszurta ezt az embert, aki ésszerogyott. A munkásotthonba vitték, ahol nemsokára meghalt. Ekkor minden oldalról lovaság nyomult előre és megtisztította az utcát. A mennyire hamarosan meg lehet állapítani, egy halott, nyolc súlyosan sebesült, ezek közt egy, aki lőtt sebet kapott és harminehat könnyebben sebesült lett az ottakringi zavargás áldozata.

Este hat órákor a Habsburger-Platzon volt nagy tüntetés. Ide nem küldtek katonaságot, mert az a hír volt elterjedve, hogy a tüntetők a dohánygyárat akarják megostromolni. A tüntetők behatoltak az iskolaépületbe, elpusztították a berendezést s a padokkal, asztalokkal és egyéb tárgyakkal torlaszokat építettek, drótot húztak keresztbe az utcán, hogy a katonák előrenyomulását megnehezítsék, a gázlámpákat eltörték, a lámpaoszlopokat letörték és még az utcakövezetet is föltépték. Az egész környéken éjjeli sötétség volt, a mi a katonák akcióját nagyon megnehezítette. A Lindauer-utcában egy házból kövel dobálták az arra elvonuló katonákat. A tiszt harsány hangon követelte, hogy az ablakokat zárják be, mert különben lövetni fog. Erre az emberek eltűntek az ablakok mellől.

Csak éjfél tájban állott helyre a nyugalom, de a katonák még ezután is az utcán maradtak. Ott főztek is nekik, mert reggel óta semmit sem ettek. Nagy föltűnést keltett, hogy a délután folyamán az összes katonai zenekarok, amelyek különféle helyiségekben játszottak, a térparancsnokság rendelkezésére kénytelenek voltak a zenélést abba hagyni. A katonák közül nagyon sokan megsebesültek, de számukat még most nem lehet megállapítani. Láttak katonákat, akik bekötözött arccal folytatták szolgálatukat. Katonai és polgári orvosok kötözték sebüket. Frömmer rendőrtanácsos veszedelmesen megsérült. Egy tüntető nehéz vasdarabot hajított rá s homlokán sebesítette meg. Az orvosok súlyos sérülést és agyrázkódást állapítottak meg. A katonaság reggel három óráig

volt az utcákon, de éjfél után nem történt több zavargás. Negyednégykor gyülekezni fújtak s a csapatok visszamentek kaszányaikba. Az utcán erős rendőrsapatok maradtak. A közúti vasut rendes időben kezdte meg szolgálatát. Az utca képe nagyon mozgalmas volt, mert számos kíváncsi látni akarta a tegnapi rombolást. A belvárosban tegnap száznegy embert tartóztattak le.

Megújult a zavargás.

Bécsből táviratozzák: Az Ottakringen ma, hétfőn este ismét kisebb tüntetés volt, a rendőrség azonban erősen lépett fel s a tömeget hamar szétesztette. A házak kapuit este 8 órákor bezárták, a vendéglőket és kávéházakat pedig már este 9 órákor. Nyolc óra után a rendőrök házról-házra jártak az Ottakringen és felszólították a lakókat, hogy az utcai ablakokat csukják be. Az Arbeiter Zeitung mai számát, a tüntetésről szóló cikke miatt, elkobozták.

Mit mond a rendőrigazgató.

Bécs, szeptember 18. A rendőrigazgató a tegnapi eseményekről egy újságrónak ezt mondta:

— A tegnapi tüntetés jellege nagyon eltért az előbbi tüntetésektől, amelyek mindig nyugodtan folytak le. Miután a szociálista párt vezetősége nem állított föl rendezőket és nem vállalt jótállást a tömegek viselkedéséért, nagyobb szabású intézkedéseket kellett tenni a személyi és vagyoni biztonság érdekében s az események, sajnos, megmutatták, hogy ezek az intézkedések szükségesek voltak. Kétségtelen, hogy ezeknél a tüntetéseknél és zavargásoknál nemcsak a gyűlés résztvevői, hanem azok a kiszámíthatatlan elemek is szerepeltek, amelyek minden nagyvárosban oly nagy számban vannak. Sajnálom a katonákat és a rendőröket, akik tegnap nehéz szolgálatuk áldozatai lettek, de nem kevésbé sajnálom az eseményeknek a közönségből való áldozatait is, köztük azt az egy halottat is, aki nem szurás következtében, hanem puskagolyótól halt meg. Remélem, hogy maguk a nyugtalan elemek gondoskodni fognak arról, hogy további kihágások ne történjenek, mert a hatóságok különben kénytelenek volnának azonnal a legszigorubb intézkedéseket megtenni.

A rendőrségen a tegnapi eseményekről a következőket adják elő: A rendezők teljes hiányának az lett a következménye, hogy a tüntetésnél a tömegek egészen magukra voltak hagyatva s a tüntetésben nagyon sokan vettek részt, akik nem tagjai a szociálista pártnak. A rendőrség ezt előre tudta s ehhez képest tette meg intézkedéseit. Az egész legénység szolgálatban volt s a szabadságon levő tisztiselőket táviratban hívták vissza. Ezenkívül az egész helyőrség készenlétben volt együtt, ahonnan minden pillanatban elindulhatott s ezenkívül kilenc sardon lovasság is lóháton várta a parancsot. A sebesültek száma körülbelül kilencven s ezek közt vannak katonák, rendőrök, munkások, kézművesek, asszonyok és inasok.

Szociáldemokrata fölhívás.

A szociáldemokrata pártvezetőség felhívást intéz a munkásokhoz, melyben arra hivatkozva, hogy csendes munkástüntetés után fegyelmetlen elemek haroba fogtak a rendőrség és katonaság ellen, felszólítja a munkásokat, hogy minden tüntetéstől tartózkodjanak és hétfőn reggel rendes időben kezdjék meg munkájukat.

A fölhívás különben ezt mondja: Osztunk a kormány eljárása miatt való elkeseredésekben, a mely olcsó táplálék helyett Manlicher-golyókkal boldogít bennünket. De ha ebben a pillanatban folytatnánk a tüntetést, akkor csak a reakciónak tennénk szolgálatot, amely arra áhítozik, hogy a drágaság ellen való mozgalmat vérfürdőbe fojtja. Nem akarjuk, hogy értékes emberi élet hiába pusztuljon el. Fölvívjuk elvtársainkat, hogy minden további tüntetést hagyjanak abba. Ovakodjatok ma és holnap minden utcai csoportosulástól és gondoskodjatok arról, hogy hétfőn a munkások mind munkába álljanak.

Szigoru intézkedések.

A rendőrigazgatóság miniszteri rendelet alapján hirdetményt tett közre, amelyben elrendeli, hogy a mai naptól fogva Ottakringen a kapukat este nyolc órákor bezárják és hogy a kávéházakból és az étkezőhelyiségekből este kilenc órákor a vendégeket eltávolítsák. A házat a záróra után csak igen fontos esetekben szabad elhagyni. Azokat, akik a rendelet ellen vétnek, nagyon szigoruan meg fogják büntetni.

Bécsujhely, szeptember 18. A bécsi hadtestparancsnokságtól ma reggel távirati parancs érkezett, hogy a 15. dragonyosered bécsbe menjen. Az ezredet ma Krantz őrnagy vezetésével vasuton Bécsbe szállították. Sopronból kilenc vasuti kocsiiban gyalogsági csapatokat szállították Bécsbe.

Abban az esetben, ha a zavargás megismétlődik, kifogják hirdetni a rögtönítélő bíraskodást.

A király érdeklődik.

Bécs, szeptember 18. A király ma reggel nyolcadfél órákor érkezett Schönbrunnból a Burgba. A mint az udvari fogat a Bellariastrasszén elhajtott, látni lehetett, hogy ő felsége kihajolt a köcsiből és figyelmesen nézte a kávéházakat és az étkezőhelyiségeket, a melyeknek ablakai el voltak törve. A mikor a fogat a közigazgatási bíróság épülete előtt hajtott el, a melynek egyetlen ablaka sem maradt épen, a király figyelmeztette rá szárnysegédjét s élénken beszélgetett vele.

A polgármester nyilatkozata.

Bécs, szeptember 18. Neumayer polgármester, aki Berlinbe utazott, hogy részt vegyen a belsőhajózási kongresszuson, még tegnap táviratot kapott a bécsi eseményekről. A polgármester ennek következtében megszakította berlini tartózkodását és ma reggel visszaért Bécsbe. A városi hivatalokat utasították, hogy a városi épületeken történt rombolásról alapos kimutatást készítsenek.

Neumayer polgármester, a történetekért a szociáldemokrata pártot teszi felelőssé.

— Kétségkívül van drágaság — mondotta Neumayer — de nemcsak Bécsben, hanem egész Ausztriában és más országokban is. A lakáshiányról szóló panaszokat a szociáldemokrata párt tulhajtja. Bécsben nem is lehet beszélni lakáshiányról, ezt a legutóbbi statisztikai adatok be is bizonyították.

Párisban és Prágában.

Páris, szeptember 18. Szedanban tegnap tüntetések voltak az élelmiszerdrágaság ellen. A munkásság nagy része 24 órai sztrájkot proklamált. Este a tüntetők összeültek a rendőrséggel. Egy rendőr megsebesült. A tüntetőket a katonaság szórta szét.

Prága, szeptember 18. Tegnap délelőtt a nemzeti szociális és a szociáldemokrata pártiak itt nagy tüntetést rendeztek a drágaság ellen. A gyűlés résztvevői a Weinberge városrészbe vonultak, ahol Lisy képviselő mondott beszédet a tüntetés jelentőségéről, mire a résztvevők szétesztettek. A szociáldemokraták Prágában és a külvárosokban újabb gyűléseket tartottak, amelyeknek végeztével a Venczel-térre vonultak. A népgyűlésen a drágaság ellen határozati javaslatot fogadtak el. A tüntetők egy része azután az óvárosi körutára vonult, ahol egy munkásvezér beszédet mondott, amelyet a tüntetők püsszegéssel és éles közbeküldésekkel kísérek. A vezetők fölszólítására a tüntetők teljes nyugalomban szétesztettek.

Meghalt az orosz miniszterelnök.

Távirati tudósítás.

Kiev, szeptember 18.

Szombatról vasárnapra Sztolipin miniszterelnök állapota igen súlyosra fordult és senki se hitte már, hogy meggyógyul, de azt még se remélték, hogy ma este meghaljon. Mikor Seidler pétervári professzor szombaton este megvizsgálta a beteget, kijelentette, hogy Sztolipin gyengesége nem engedi meg a golyó eltávolítását. Vasárnap reggelre azonban olyan súlyossá vált a beteg állapota, hogy már katasztrófától tartottak és Seidler tanácsára végrehajtották a műtétet. Miután megállapították, hogy a golyó a lövés csatorna hátulsó végén a bőr alatt fekszik, lokális érzéktelenítés után végrehajtották a műtétet. A beteg az operációt aránylag elég jól állotta ki. Szívműködése ekkor nagyon gyenge volt, gyakran volt eszméletlen kívül. víziói voltak és feleségén kívül senkitől sem fogadott el ételt, mert attól tartott, hogy mérget adnak be neki. Orvosai bort és feketekávéval rendeltek neki, hogy a szívműködést elősegítsék. Az első éjszakán mindig mérnyölket látott maga előtt és segítségért kiabált.

Kiev, szept. 18. Ma délután a cár meglátogatta a miniszterelnököt, aki ekkor már önkívületi állapotban volt. Az uralkodót szerfölött lehangolta Sztolipin halódása.

Kiev (feladatott Budapestre hétfőn este fél 11 órakor). Sztolipin miniszterelnök ma este 10 órakor meghalt. Az agónia már órákkal előbb beállott. A orvosok már délelőtt konstataáltak, hogy a miniszterelnök menthetetlen, mert a vérzés utat talált magának a hasüregben.

Sztolipin délben elveszítette eszméletét s többé nem is tért magához. A miniszterelnök halála a lakosság egy részénél nagy izgatottságot keltett, a legtöbben azonban nem tudnak a haláláról, mert Sztolipin állapotának súlyosságát titokban tartották. A rendőrség ma ismét számos gyanús embert letartóztatott, köztük két előkelő ügyvédet.

IRODALOM ÉS MŰVÉSZET.

* A vásárhelyi szinkör Szendreié. Hódmezővásárhelyről jelentik: A színügyi bizottság a minap pályázat mellőzésével a jövő évre Szendrei Mihálynak adta ki a szinkört. A városi tanács ma hozzájárult ehhez a határozathoz.

* A tenger aranya. Izgatóbb és érdekesebb regényt az újabb amerikai regényirodalom aligha tud fölmutatni, mint aminő Bronson Howard új regénye „A tenger aranya”, amely most jelent meg az Egyetemes Regénytár vörös vászonfódeles népszerű gyűjteményében. A szép könyv ára erős piros vászonkötésben egy korona husz fillér. Kapható Singer és Wolfner könyvkereskedésében VI., Andrassy-ut 10. sz.

* Új műsor az Apollóban. Az a nagy érdeklődés, amivel a tanulni és látni vágyó kultúremberiség a kinematográfia fejlődését kíséri, arra indította a filmgyárakat, hogy termelésüket megkíséreljék. Ime, alig mulik el hét, hogy a mozi-színházak újabb és újabb mozgóképet mutatnának be. Különösen ebben az uttörő munkában az aradi Apolló színház jár elől, amely előnyös összeköttetései révén mindig legelőször jut a kibocsátott új képekhez. Az Apolló színház kedden teljesen új műsort mutat be a legújabb eseményszámba menő, szenzációs mozgóképekből összeválogatva. Az új műsor változatosan van összeállítva amerikai drámákból, társadalmi életképekből, természetutáni felvételekből és kacagtató bohózatokból. A slágere a műsornak egy nagyszabású drámai kép.

177

* A fekete álom. (Az Uránia szenzációja.) Soha nem remélt nívóra emelkedett a kinematográfia, különösen mióta Asta Nielsen, ez a fenomenális tragika kreálja azokat a bravuros szerepeket, amelyeket első sorban Urban Gad ír az ő számára. Az Uránia-színház volt az első az országban, aki Asta Nielsent megismertette a publikummal. Azonban valamenyi eddig bemutatott Asta Nielsen szerepét bravurozabb, megkapóbb az, amelyet a Fekete álomban játszik ez a ragyogó művésznő. — Stella műlovarnó szerepében mindannyiunk lelkéhez férközik, rabul ejti érzéseinket és sokáig nem tudunk szabadulni attól a lenyűgöző érzéstől, melyet ez a mélyen emberi alkotás gyakorol ránk. Csak jellemzésül hozzuk föl, hogy például az utolsó jelenetben, mikor Waldberg gróf féltékenységből agyonlövi Stellát. Asta Nielsen olyan megrázó realizmussal játsza meg a haloklasi jelenetet, hogy a közönség nagy része hangos zokogásban tör ki. — Megindító látvány, mikor elborult tekintetét felemeli a lesújtott emberre, aztán végső erőfeszítéssel utolsó csókra nyújtja kiülő ajkát. A leggyönyörűbb művészi produkció, amit csak produkálni lehet. A nagyhatású drámát még kedden bemutatja az Uránia színház. 175.

Örült „milliomosok.”

*
Két örült szalaggal most az aradi hivatalokban. Az egyik azt állítja, hogy ővé az ország, a másik pedig gyémántbányát fedezett föl Aradon.

Őn sem, én sem, senki sem tudja, hogy ebben a pénztelen, szegény (és épen ezért irgalmatlanul drága) városban mekkora vagyonok hevernek kiaknázatlanul és milyen titkos milliomosjelöltek sétálnak az utcán. Olyan fejedelmi kincsekről és világbirodalommal felérő földekről van szó, hogy direkt bele lehet bolondulni, amit legelőnkebben bizonyít az, hogy a kincsek és vagyonok felfedezői direkt bele is bolondultak már...

A véletlen jóvoltából ma az a megtisztelő szerencse ért, hogy gyors egymásutánban két osodavagyon birtokosával is találkoztam. Mind a ketten abban fáradoztak, hogy szintén találkozzanak — azzal a kincscsel, amely meggyőződésük szerint jogosan az övék lenne, ha mások jogtalanul el nem bitorolják.

Az első számú vagyonos lény hölgy volt, még pedig idősebb paraszthölgy. Nagyon erélyesen és határozottan kereste a szerkesztőségi szolgát.

— Ugyan mit akar a szolgáluktól? — kérdeztem az öreg nőt.

— Nagy ügyben járok — sugta ő és csak neki mondhatom el. Ámbár ilyen jóképű embernek, mint a fiatal ur, megmondom. De ne ijedjen meg lelkem. Tudja meg, hogy én vagyok ennek az országnak az ura.

Jól megnéstem az ország szoknyás urát. Kék vászonszoknya, piszkos kötény és nagykendő volt a ruházata. Cipőt — nyilván elvből — nem viselt.

— Aztán hová való maga néném? — kérdeztem.

— Almáskamarási volnék, Kovács Borbála a nevem. De nem erről van szó, értsen meg az ur. Én vagyok az ország ura, de még Ausztriáé is. Enyém még Törökország is, Kisázsia is, Mezopotámia is...

— Pontus is, Cappadocia is, irgalmazz minékünk! — vágta közbe a jó öreg középkori egyházi ének nyomán.

De az „ország ura” nem hagyta megzavarni magát.

— Enyém bizony még Tótország is, meg Bosnyákország! — fejezte be a birtokai elősorlását. — Tetszik tudni a nagyanyám nevére volt írva mindez a töméntelen sok föld, de kitarták a birtokából. Most azután azt hallottam, hogy az

Aradi Közlönyben visszairták a nevünkre a birtokunkat. Hát ebben járok.

Hasonlóan iparkodtam meggyőzni az almáskamarási császárnót, hogy téved, ez az ország nem az övé, hanem a királyé, most már egész haragjával nekem esett. Hossza magyarágatás után reábirtam Kovács Borbát, hogy forduljon egyik aradi ügyvédhez.

— Ez az egyetlen ember, aki a maga ügyét jól elintézheti. Ha vele megegyezik, akkor félóra múlva a maga nevére lesz minden. De azt is megmondhatom: ez nem megy ingyen. Adja az ügyvéd urnak Bosnyákországot, vagy Tótországot, aztán minden rendben lesz.

— Nem adok én egy tenyérnyit sem. Hogy isne, talán azért, mert az ügyvéd ur idáig visszatartotta a földemet — mondotta vésztyjósóan az öreg nő és elrobogott.

Bnosuzónl még utána kiáltottam:

— Azután ne engedje magát kísémmizni. Ne menjen az ügyvéd ur nyakáról, amíg nem teljesíti a kérését.

Azzal megnyugodva ujára eresztettem a vagyonos nőt. A dörök almáskamarási asszony talán még most is ott ül az ügyvéd ur nyakán és követeli a félvilágot...

De én sem sokáig örvendezhettem a békének. Király István Gyula, a közismert fogta meg a kabátom szárnyát.

— Lemondtam az irodalmi védnökségről, — kiáltottam kétségsbeesetten. — Már az édesapám lemondott! Nem írok alá semmit és nem olvasok el semmit!

Király Pista fájdalmas mosollyal nézett rám, de nem eresztett el.

— Kérem tekintetes fővédnök ur olyan dolgról van szó, amelyről sürgősen szóbelileg kell nyilatkoznom: egy gyémántbányára kérek katasatási engedélyt!

— Tőlem? — riadtam meg.

— Nem kérem, hanem a nagyságos megyei uraktól — válaszolt István Gyula és a zsebébe nyult.

A különféle kék, zöld és vörös téntával írt és kelőleg megszámozott iratokból kiderült, hogy az irodalmár, mint gyémántbánya-kutató nem a golkondai gyémántbányákat keresi, hanem ezuttal angrászai minőségben működik. Nemrégiben ugyanis valahonnan, valamelyik tréfáskedvű hivatalból Király István Gyulához küldöttek egy züllött külsejű embert, aki ezt a megbízást adta a nevezetes irodalmárnak:

— Arad határában ötszáz méter mélységben gyémántbányát találtam. Tizennégy kvintillió és hétszázkét koronát ér. Pontosan megbecsültem. Mint kötelességtudó állampolgár nem akarok addig bányászni benne, amíg katasatási engedélyt nem kapok. Ezt pedig — így mondták nekem — csak maga tudja megszerezni Király ur!

István Gyula azonnal iktatta és sorszámozta a szokatlan ügyet és dagadó önértzettel látott hozzá a katasatási engedély kikutatásához.

— Voltam kérem a főügyész urnál. Oda nem tartozik — panasolta Király. — Voltam a főjegyző urnál. Oda nem engedtek be. Voltam a főorvos urnál. Ott is hiába. Sehol sem akarják elintézni a beadványomat. Most mit tegyek tekintetes fővédnök ur.

— Talán a sóhivatalhoz kellene fordulni. A sót is bányásszák, a gyémántot is, tehát világos, hogy a sóhivatal...

Király Pista lemondóan legyintett.

— Nem lehet tekintetes nagyságos uram! A sóhivatalból kitiltották. Ninos más hátra, hazamegyek és a gyémántbánya ügyet kiviszem az iktatóból, mint elintézhetetlent és irattárba teszem...

Aki tehát hajlandó konzorciumot összehozni az aradi gyémántbánya kiaknázására, az jelentkezhet Király István Gyulánál. Pénz nem kell a vállalathoz, ész még kevésbbé!

Fiók-forradalom Budapesten.

— Kifosztottak egy háziurat. — Kilakoltatott családok. —

(Saját tudósítók telefonjelentése.)

Budapest, szeptember 18.

Az éhes gyomor és a sanyaru szegénység ma este Budapesten is vért és rombolást követelt. A bécsi események kicsinyített másolata ma, hétfőn este a magyar fővárosban is látható volt. A Külső Váci-uton ugyanis több lakót kitett az utcára a háziur, mert nem tudtak házbért fizetni. Erre a ház lakói megtámadták a háziur boltját és mindent összezúztak, azután pedig az utcára vonultak és inzultáltak a járőreket. Nemsokára rendőrök jöttek és szétverték az éhes tömeget.

A budapesti eseményekről ez a távirat szól:

A Külső Váci-ut 55. számú házában van Eidlich Simon fűszerkereskedése. A ház is az övé, valamint ő a tulajdonosa a Külső Váci-ut 133. számú házában is. A 133. számú ház hétébért fizető lakói közül többet kilakoltatott Eidlich. A kilakoltatást ma foganatosították. A lakásukból kitett szegény munkásemberek a 133-as ház többi lakóival együtt este 8 órakor Eidlich üzlete elé vonultak. Itt csatlakozott hozzájuk az 55. számú ház számos lakója, továbbá az angyalföldi Hétház lakossága. Körülbelül 400 lakó tüntetett zajosan Eidlich ellen. Beverték az üzlet ablakait, majd behatoltak a boltba és ott mindent izzé-porrá zúztak. Eidlich és hozzátartozói még idejében elmenekültek a tömeg dühe elől.

A közelben állomásozó két rendőr a zavarásra az üzletbe sietett, de a tüntetők megverték és kidobták a rendőröket, akik ezután segítségért telefonáltak az őrszobára. Csakhamar 12 rendőr vonult ki, de a tömeg kődobálással visszaűzte a rendőröket. Végül nagyobb lovasrendőr készülség vágatott ki a Külső Váci-utra és szétkergette a tüntetőket. Többen megsebesültek a rendőratkban.

Este 10 órakor kisebb méretekben megisméltődött a tüntetés, de ekkor a rendőrség már készenlétben volt és röviden végzett a zavargókkal.

Csütörtök estére Budapesten is hangot fog adni a gyomor. Az elkeseredett tömegmozgalom, amely hirtelenében végiglobbant Európán és amely Bécsben tegnap ülte vérkeresztjét, felcsapni készül a rákényszerített közöny alól. A riadót a szociáldemokrata-párt fuvta meg. A párt már ki is adta az alábbi felhívást:

Munkások!

Eltársak!

A különböző uzsorások mindennemű élet-szükségleti cikket megdrágítottak. Hust alig ehetig a munkásember, mert annak patikaszerű ára van. Jó és izlétes kenyeret, zsemlyét, apró süteményt a pékmesterek zsaroló hadjárata következtében nem lehet kapni. A házbérek elviselhetetlen magasak, az egészségügyi viszonyok rosszak és dühöng a kolera. Ennek tetejébe most a tej árát készülnek felemelni. Az uzsorások ismét többet akarnak kivásalni a népből a tejárak emelésével. Budapest munkásnépe e hónap 21-én, csütörtökön este 8 órakor, a tejárak felemelése ellen

TÜNTETŐ GYŰLÉSEKET

tart.

Munkások! Elvtársak! Jelenjete meg mindannyian a gyűlésen, hogy ezzel is kifejezzétek tiltakozástokat a tervezett újabb zsarolás és népnomorítás ellen. A magyarországi szociáldemokrata párt.

Amikor a szomszédban ilyen váratlan lánggal lobbant fel a forradalom, természetesen fel kell merülnie a kérdésnek, mi lesz csütörtökön Budapesten! Hogy fog viselkedni Budapest népe? Farkas szocialista párttitkár a következőket mondotta:

— Tíz helyre hívtunk össze gyűlést, a tüntetés tehát igen nagyarányú lesz. Hogy hova fog fejlődni, azt természetesen nem sejtjük, de bizunk benne, hogy a népgyűlés uralkodni fog magán és így a bécsi események gyújtó magva nem lesz kárt köztünk. Az biztos, hogy a tömeg igen elkeseredett. Lakás-, kenyér- és tej-uzsora nehezedik egyszerre a szegény emberekre.

A trónörökös és a miniszterelnök a királynál.

— Mi történik a politikában. —

Távirati tudósítás.

Budapest, szeptember 18.

A politikának hosszú idő után ma végre van valami eseménye is: Héderváry miniszterelnök mai audienciája. A királyi kihallgatásnak, amely kedvező lefolyású volt, természetesen nem mutatkozik a hatása a politikai helyzetben azonnal, de valószínű, hogy a hetek óta tartó holt pontról a mai audiencia indítja el a magyar politikai válságot.

A miniszterelnök Héderváryról, ahol a tegnapi vasárnapot töltötte, tegnap éjjel Skerlecz Iván báró miniszteri tanácsos kíséretében érkezett Bécsbe és a bankgassei magyar házában szállt meg. A miniszterelnök ma délelőtt tizenegy órakor jelent meg audiencián a királynál s egy és negyed órát időzött a király dolgozószobájában.

A kihallgatásról Héderváry kijelentette az újságírók előtt, hogy miután június vége óta nem volt alkalma ő felsége előtt megjelenni, mai kihallgatásán beható és alapos jelentést tett a magyarországi politikai eseményekről, amelyek a közelmúltban történtek, valamint a legközelebbi jövőben várható politikai eshetőségekről. A király az előterjesztését kegyesen tudomásul vette és rendkívül kegyesen bocsátotta el őt.

Azután a következő hivatalos kommunikát adták ki a kihallgatásról:

„A miniszterelnök mai audienciája alkalmából az elmúlt két hónap alatt lefolyt politikai eseményekről, valamint a közeli időben várható fejleményekről tett jelentést. Ő felsége a jelentést a legkegyelmesebben tudomásul vette.”

Hir szerint a királyi kihallgatás előtt Ferenc Ferdinánd trónörökös is hosszabb audiencián fogadta Héderváryt.

Délután egy órakor Aerenthal külügy-miniszter látogatta meg a miniszterelnököt.

(Az argentinai husbehozatal)

Héderváry miniszterelnök bécsi útjában az argentinai husbehozatal ügyéről is újabb tárgyalásokat kezdett, amelyeknek lefolytatását a vasárnapi véres tüntetés is sürgeti. A miniszterelnök délután Gautsch báró miniszterelnököt látogatta meg. A két kormány közt e hét végén kezdődik meg a hustárgyalás. Szerdán Budapesten miniszteri értekezletet tartanak a megszabják a magyar szakreferensek számára az utasításokat.

Vasárnap hazajött Lukács László, holnap érkezik meg Seréay Béla gróf, hogy résztvehessenek a szerdei minisztertanácson, amely megállapodik azokban a föltételekben, amelyek mellett megengedik Ausztriának az argentinai hus behozatalát. Ezt a formulát a szakreferensek másnap, tehát csütörtökön Bécsbe viszik. A két kormány szakreferenseinek tárgyalása után, a jövő hét elején maguk a kormányok folytatják, illetve — ha lehet — lezárják a tárgyalásokat.

(A trónörökös a királynál.)

Bécsből táviratozzák: Ferenc Ferdinánd királyi herceg vasárnap kihallgatáson jelent

meg a királynál. A kihallgatáson, amely közel két óra hosszat tartott, a trónörökös beható jelentést tett a felsőmagyarországi nagy záróhadgyakorlat lefolyásáról. A király különös örömeinek és megelégedésének adott kifejezést a gyakorlat szép lefolyása miatt. Ferenc Ferdinánd királyi herceg ma vadászatra utazott Eckartsauba.

(Az új hadügyminiszter.)

Bécsből jelentik: Az új hadügyminiszter kinevezését csak néhány nap múlva fogják közölni a hivatalos lapok. Auffenberg hadtestgarancsnok holnap kihallgatáson lesz a királynál.

(A képviselőház ülése.)

A képviselőház mai ülése elejétől végig névszerinti szavazásokkal telt el. Az ülésen Kabos Ferenc elnökölt. Bemutatta az 1910. évi első és második félévi pénztárkezelésről szóló jelentést, melyet a Ház a számvizsgálóbizottsághoz utalt.

Ezután a kérvények és feliratok bemutatása következett. A szokásos névszerinti szavazásokat ma P. Abrahám Dezső kérte. A szavazásokat természetesen holnapra halasztották és ma a tegnapi elhalasztott három névszerinti szavazással töltötték el az időt, két óra előtt, amikor az ülés véget ért.

Bajok

egy aradmegyei bánya körül.

— Nyomoz az ügyészség. —

— Az Aradi Közlöny tudósítójától. —

Arad, szeptember 18

A budapesti főkapitányságot kinos bűnpör részletei foglalkoztatják most. Maga az eset a Máriaradna mellett levő pálos-barackai Kőbánya Vállalat körül támadt a miatta a tulajdonos cég, Gál és Tyrnauer orvoslást kért nemcsak Aradmegye hatóságától, de panaszt is tett a kereskedelemügyi miniszteriumban, legújabbán pedig a királyi ügyészséghez fordult. A bánya ellen ugyanis a szomszédos szőlőbirtokok kifogást emeltek, mert a dinamit robbantások miatt az életük és vagyonuk veszélyeztetve van.

Ez azonban egy évtized óta történt így, természetesen hatósági engedéllyel. Ennek ellenére a szomszédok alapos és nyomós okok alapján a vármegyei hatóságnál kivitték, hogy a bányaüzemet beszüntették. Erre a bányatulajdonos, Gál és Tyrnauer-cég a miniszteriumhoz felebbezett és arra hivatkozva, hogy háromszázezer korona beruházást tett, ennek és egyéb kárának megtérítését kérte arra az esetre, ha a bányát véglegesen be kellene szüntetnie. Amikor elérkezett annak az ideje, hogy a miniszterium az ügyet érdemben elintézzé az engedély-okiratok egyszerűen eltűntek. Nem találták meg azok egyik példányát sem, bár négy ilyen okmány volt: a szolgabírói hivatalban, az iparfelügyelőségben, az előjárásnál és a cégnél. Nyoma veszett valamennyinek és eltűnt az a példány is, amelyik a bányás volt és amelyet tőle a megye bekért.

Ebből támadt a nagy kavargás, utána pedig az keletkezett, hogy a Gál és Tyrnauer cég közokirathamisítás büntette címén ismeretlen tettes ellen az aradi királyi ügyészségnél feljelentést tett. A napokban hallgatta ki ebben a bűnperben Stevkovics budapesti rendőrkapitány a Gál és Tyrnauer cég Budapesten lakó főnökét, Gál Adolfot, aki bár kijelentette, hogy személy szerint senkit sem gyanúsíthat, megismételte vádját és kérte a büntető eljárás folytatását. Mint értesülünk, szó lesz az ügyről legközelebb a képviselőházban is interpelláció alakjában.

HIREK.

Az öngyilkos orvos.

— Az Aradi Közlöny tudósítójától. —

Arad, szeptember 18.

Nagy feltűnést keltett vasárnapi lapunknak az a közleménye, amely Brandeisz Gusztáv dr. aradi származású bécsi orvos öngyilkosságáról adott hírt.

Az öngyilkosságról Brandeisz aradi rokoni legelőször az Aradi Közlöny útján értesült. Brandeisz rokona Pollák Sándor aradi téglagyáros és Brandeisz Henrik, az elhunyt bátyja, kapott ugyan egy német nyelvű sürgönyt, melyben értesítették arról, hogy az orvos meghalt, de ezt a sürgönyt csak vasárnap reggel 10 órakor kézbesítették nekik.

A szerencsétlen végű orvos mintegy harminc évvel ezelőtt költözött el Aradról. Ausztriában szerezte meg az orvosi diplomát s ezután Wiesenthalban, majd Bécsben telepedett le. Bécsben az ügyes orvos csakhamar kiterjedt praxisra tett szert s vagyont gyűjtött.

Rokonai állítása szerint Brandeisz dr. nem volt tüdőbajos, hanem könnyebb természetű neurasthéniaiban szenvedett s e betegsége hipochondrikussá tette. Hogy nem szenvedett súlyosabb betegségben, azt bizonyítja az is, hogy évente két hónapot fárasztó utazásokkal töltött el, bebarangolta egész Európát. Az öngyilkos zárkózott természetű volt ugyan, de Aradon, Aradmegyében és Makón lakó rokonaival kétszer-háromszor évente mégis találkozott.

Érdekes, hogy a sürgönyt, melyben Pollákot haláláról értesítették, saját maga fogalmazta meg s öngyilkossága után gazdaszszonya adta fel. Aradi rokoni közül többen, köztük fivére Brandeisz Henrik aradi vállalkozó felutaztak Bécsbe s engedélyt kértek a holttest hazaszállítására. Az osztrák hatóság azonban a kolerára való tekintettel az engedélyt megtagadta s így Brandeisz dr-t ma délután Bécsben temették el.

— Az időjárás. (Az országos meteorológiai intézet hivatalos jelentése.) Jólát: Egyelőre még változékony idő várható, inkább csak keleten esővel. — Távirati prognózis: Változékony, keleten sok helyütt csapadék. — A hőmérséklet déli 12 órakor 15.0 Celsius fok.

— József főherceg Aradmegyében. Ma reggel hét órakor az Acsev. külön vonatán, amelyet Vass Gusztáv főfelügyelő vezetett, Honfőre érkezett József főherceg, hogy citáni pompás erdeiben szarvasvadászatot tartson. A pályaudvaron Eisleitner fővadászmester fogadta a fenséget, aki azonnal a zöldesi vadászterületre kocsizott. A rossz időjárás ma nem kedvezett a vadászatnak.

— Képviselői afférja. Budapestről jelentik: A képviselőház folyosóján Zichy István gróf képviselő ma összeszóvalkozott Meszlényi László kereskedelmi minisztériumi segédfogalmazóval. Zichy gróf délután provokálta Meszlényit, aki a fohérmegyei Velencébe utazott. A két fél segédei holnap ülnek össze tanácskozni.

— Temetés. Vasárnap délután temették el általános részvét mellett Vadas János huszárfőhadnagy fiatal feleségét, született Szaosvay Alicét. Az elhunyt uriaszony koporsóját, amelyet számtalan koszoru borított, nagy gyászoló rokonság és mélyen sujtott férjének tisztársai kísérték ki a felső temetőbe. A koszorúk közül a következőket jegyeztük fel: „Isten veled. Je nőd, Papa és Mama.” — Felejthetetlen drága leányomnak, Mama. — Felejthetetlen kis hugomnak, Zsiga. — A legszebb kis anyának kegyelettel Juszt. — Letzter grusz Nagymama, Tanti, Olga. — Drága Alicnek, Nagypapa. — Ezekon kívül virágkoszorúkat küldtek még a drága halott koporsójára Gutzjahr Mi-

hály és neje, Simó Károly dr. és neje, a szegedi és aradi honvédszázad tisztikar, Mokri huszárkapitány és neje, Hehs Aladár.

— Csalogatás a börzére. Az agráriusok részéről sok támadás érte már a börzét nemcsak amiatt, mert maga az intézmény alkalmas arra, hogy egyes emberek pár óra alatt elveszítsék azt, amit egész életükön át szereztek, hanem azért is, mert sok lelkiismeretlen spekuláns abszolút tájékozatlan vidéki kereskedőt a börzére visz s földulja egész nyugalma. Néhány nap óta gyanus körlevelek forognak aradi kereskedői körökben. A cirkulárét egy budapesti „bank és gabona bizományos” küldi a tőzsdei játékokban járatlan kereskedőknek. Az alábbi levelet például ma egy aradi könyvkereskedőnek küldte:

Nagys. Weiss Leó urnak Arad.

Nagybecsü címét egy üzletbarátomnak köszönhetem, kitől egyuttal azon értesítést is kaptam, hogy a tőzsde eseményei iránt érdeklődéssel viseltetik. Bátorodom tehát ezentúl tőzsdei értesítéseimet megküldeni, melyek úgy a gabona, mint az értéktőzsde mindenkori helyzetét teljes objectivitással tárják fel. Ezen értesítéseket a címzett részére teljesen díjtalanul küldöm és remélem, hogy Nagyságod előbb vagy utóbb megfogja ragadni az alkalmat, hogy céggemmel üzleti összeköttetésbe lépjen, mikor is majd a legnagyobb készséggel állok b. rendelkezésére. Midőn még felkérem, hogy a mellékelt levelező-lapot, mely az értesítések díjtalan küldésére vonatkozik becses aláírásával ellátva nekem visszaküldeni szíveskedjék, Nagyságod becses figyelmébe ajánlva magamat, maradok teljes tisztelettel: Pfeifer Gyula bank-és gabonabizományos Budapest.

Hogy miképe a könyvkereskedőnek a börzéhez, azt talán csak azok a budapesti „gabonabizományosok” tudnák megmondani, akik minden alkalmat megragadnak üzleteik fejlesztésére.

— Telekvásárlások. Mandl Vilmos dr. aradi ügyvéd 38520 koronáért megvette a Salacz-utcai Bondi-féle telket, melyen ezelőtt a lippai serfőző r.-t. raktára állott. — Az aradi Általános Szanatorium alapítói az Orozy-utcai Scherhag-féle telket veszik meg legközelebb 100.000 koronáért. Az adás-vétel már perfekt s a sanatorium szeptember 30 án veszi birtokba az ingatlant.

— A bukott bankárok és a belügyminiszter. Az amerikai magyarok életében nagy szerepet játszanak a bankárok, akik a szabadság hazájában a hangzatos „közjegyző” nevet adományozzák maguknak. A kivándorolt magyarok a közjegyző-bankárhoz viszik megtakarított pénzüket, vele küldetik haza az Ókontriba. Az utóbbi időben egyre másra derült ki az amerikai magyar bankárokról, hogy elspekuláltak a kivándoroltak pénzét. Egy éven belül nyolc ilyen bankár jutott csődbe egymint:

P. V. Rovmanek és társa 800.000 dollárral, Göczel Árpád és társa 46.000 dollárral, Harbula M. 40.000 dollárral, Korláth M. 60.000 dollárral, Zeman András 500.000 dollárral, Klein Jakab 250.000 dollárral, Klein Izidor 85.000 dollárral, Béda János 45.000 dollárral. A nyolc bankár kezén tehát 1,796.000 dollár amerikai magyar pénz veszett el még pedig alighanem egyszer és mindenkorra, mert a csődjelzés során valószínűleg csak nagyon kevés térül meg a hitelezőknek. Harbula, Korláth és Zeman bankár urak ráadásul meg is szöktek a kivándoroltak elsikkasztott pénzével, sőt az összesen kizárva, hogy hazaszöktek Magyarországra, amint hogy az itteni sikkasztók meg Amerikába szökdösnek. A nyolc bankár bukásáról a belügyminiszter értesítette valamennyi törvényhatóságot: Aradmegyét és Arad városát is, hogy ha a hazatért amerikaiak között volna olyan, akit a nyolc bankár egyike-másika megkárosított, az érvényesítse panaszát a pittsburgi osztrák magyar konzulátus útján.

— A kolera. A fővárosban az elmúlt két napon még csak gyanus megbetegedés sem történt s a Szent Gellért-kórházban ápolat koleras betegek közül egy sem halt meg. Ujpestről azt az értesítést kapjuk, hogy ott sem történt megbetegedés.

— Örült a templomban. Ma délelőtt Botrin Dávid fazekasvarsándi földműves bement a minoriták templomába, ahol egy ideig esendesen viselkedett, majd kiabálni kezdett, a esengőt rángatta, fölugrott a padokra s énekelt. Nagy nehezen lefoglák a dühöngő embert s miután megállapította a rendőrség, hogy Botrin elmebaj miatt már többször megfigyelés alatt állott, beszállították a közkórházba.

— Meglincseltek a nagyváradi rablókat. Nagyváradról jelentik: Tegnap este 9 órakor hozták haza a nagyváradi detektívek a három rablót Margittáról. Jánossy Gyula főkapitányhelyettes intézkedett, hogy a nagyváradi vasuti állomás végén két kocsival várják a foglyokat és a hátsó kijáratnál vigyék ki őket. Ez intézkedés célja volt elejét venni az előrelátható incidenseknek. Este 8 óra után ugyanis nagy tömeg verődött össze a nagyváradi pályaudvar előtt és amikor beérkezett a vonat, a tömeg valósággal ostrom alá vette a pályaudvart. Egy III. osztályu kocsiból szállott ki a három detektív a három rablóval. A detektívek nem tudták, hogy a pályaudvar végén várja őket a kocsi, ezért a rendes kijáraton vitték ki a foglyokat. A rablók láttára a tömeg átkozódásban és szidalmazásban tört ki. Aki hozzájuk értett, ütötte, rugdosta és késsel összeszurkálta őket. Bubuj Pált és Nagy Pált bokszerrel fejbeütötték. Az egész uton mindenütt izgatott tömeg várta, a rendőrség kapuja előtt pedig oly tömeg verődött össze, hogy alig lehetett a rablókat bevinni. Nagy Pált a tömegeből valaki ököllel úgy szájon ütötte, hogy menten elborította a vér.

— Regula Ede örült? A miskolci törvényszék vizsgálóbírája átiratban értesítette Regula Ede védőjét arról, hogy elrendelte az edelényi rablógyilkos elmeállapotának megvizsgálását, miután az fogságában rendkívül gyanusan viselkedik. Lengyel Zoltán ellenőrző elmeszakértőül Hajós Lajos dr. tanárt jelölte meg. Ha a bíróság feltevése valóban bizonyul, úgy a bűnös súlyos fogságát elmeügyintézet váltja fel.

— Megölte a disznó. Faur Nikoláj keszendi disznópásztor felesége ma délelőtt munkába ment s négy hónapos kislányát egyedül hagyta otthon. Mire hazatért a disznók egész szétmargogták a csecsemő fejét. Az asszony a csendőrök előtt azt vallotta, hogy a szoba ajtaját jól berekesztelte s a szerencsétlenség valószínűleg úgy történt, hogy a disznó a fejével betörte az ajtót. A csendőri jelentés szerint azonban a helyszíni szemle arra enged következtetni, hogy a gondatlan asszony a csecsemőt együtt hagyta a szobában a disznókkal. Az anya ellen az ügyészség megindította a vizsgálatot.

— Öngyilkos aradi diák. Györki Pál 14 éves polgári iskolai tanuló a város határában, a 96. sz. órház mellett felakasztotta magát. A helyszínen Nyári László ügyeletes rendőrségédtszét kíséretében megjelent Stauber Andor dr. kerületi orvos már csak a beállott halált konstataulta. Az öngyilkost a gáji temető halottasházába szállították.

— Kereskedők vitastje. Az Aradi Kereskedők Köre kedden, szeptember 19-én este 9 órakor, a kör ideiglenes helyiségében (Hasszinger-utca 5. sz.) tartja az évadban első vitastjét, a melyre a kör tagjait, valamint az egyéb érdeklődőket meghívja az elnökség.

Halálos baleset Aradon. A Deák Ferenc-utca és Weitzer János-utca nyíló nagy bérpalota építésénél rövid időn belül már a második súlyos baleset történt. Ma délután egy idősebb munkás zuhant le az állványokról oly szerencsétlenül, hogy rövid szenvedés után meghalt. Fritz József 63 éves napszámos, aki már hetek óta dolgozik az építkezésnél, ma délután ebéd után felment az épület udvari részén emelt állványra és ott az első emelet szintjében elvonuló deszkapalló egyik zugában ledőlt és elaludt. Amikor egy óra után megszólalt a munka kezdetét jelző harang, Fritz is fölriadt és álmosan — állítólag kissé ittasan is — lefelé botorkált az állványról. A lejárattal mellett elvétette a lépést és az állványzat keskeny, be nem deszkázott nyílásán keresztül lezuhant. Mindössze négy méter magasságból esett le, de épen fejére zuhant és eszméletlenül terült el a földön. A baleset színhelyén Szecpkovszky Teofil rendőrhadnagy és Prohászka László dr. tb. főorvos jelent meg, akik a súlyos sebesültet a kórházba szállították, ahol délután fél 4 órakor meghalt. A viasgálat természetesen megindult annak kiderítése végett, hogy nem terhel-e valakit felelősség.

— A kolera Aradon még nincs, de egy olcsó és jó bevásárlási forrás az van, és ez Korányi Jenő cipő, kalap és uri divat áruháza a Szabadságtéren.

— Fűtési idény közeledtével ajánlok a n. é. közönségnek elsőrendű porosz szalon kőszemet, légszusz-kokszót és aprított száraz tűzifát házhoz szállítva. Altman Ede Wesselényi-utca és Kis Ernő-utca sarok. Telefon 46. 4526

— Olvasóink szíves figyelmébe ajánljuk *Novák Rudolf* új fogműtermét Arad Tökölly-tér 7. szám alatt, I. emelet.

— Kizárólag szülőket érdekel! A közelgő őszi idény beálltával gyermekeinknek egészségi és saját takarékosági szempontjából a legjobbnak elismert hazai gyártmányú *Anatomiai* cipőket vásároljon. Kizárólag fiókunkban kaphatók. Moskovits anatomiai cipőgyár fiókjától. Arad, Szabadság-tér 18. 2331

— Városunk fejlődése! Kellemes mozzanatként említiük fel, hogy városunk szép korzója egy előkelőbb zsánerű új és modernül berendezett óra, ékszer és ezüstnemű üzlettel gyarapodott, kinek tulajdonosa, névszerint Igaz Sándor, már eddig is városunkban 10 évi ittélével a téren szerzett praksisa folytán jóhírnevet szerzett, úgy hogy vevőkörének bizalmát kiérdemelve mindenkit legjobban kielégíthet. Ajánljuk azért őt a nagyközönség szíves figyelmébe. 3864.

— Az izr. ünnepekre való makzók és imakönyvek *Kerpel Izsó*-nál kaphatók. 4443

— Francia likőrök legbiztosabb készítésére! — hársilag — a likőraroma 1 üveg 6) üllés! Vojtek és Welsznál. 4501

TÖRVÉNYKEZÉS.

A sikkasztó ügyvéd.

— Az aradi ügyvédi kamara határozatai. —

— Az Aradi Közöny tudósítójától. —

Arad, szeptember 18.

Az aradi ügyvédi kamara választmánya ma délután fél négy órakor Szalay Károly kamarai elnök elnöklété alatt ülést tartott, amelyen néhány fegyelmi ügy ismertetésén kívül jelentős fölíratról hoztak határozatot.

Tabak István dr. gyomai ügyvédet, akit sikkasztás miatt bünvádi eljárás alá vontak és előzetes letartóztatásba is helyeztek, a kamara választmánya egyhangulag *lefüggesztette az ügyvédi gyakorlattól*, miután bünvádi eljárás alatt levő ügyvéd gyakorlatot nem folytathat.

Foglalkozott ezután a kamara választmánya a bírák tetszés-szerinti áthelyezésének kérdésével. Székely Ferenc igazságügyminiszter ugyanis a polgári perrendtartás életbeléptetéséről szóló törvényjavaslatban a parlament elé olyan felhatalmazást terjesztett be, amely szerint az igazságügyminiszternek négy éven belül joga van bírákat akarattuk ellenére is áthelyezni és 65 éves koruk előtt is nyugdíjba küldeni.

A javaslatnak e része ellen igazságügyi körökben bizonyos averzió volt tapasztalható és a budapesti ügyvédi kamara már fölíratot is intézett a bírói függetlenségbe vágó javaslat ellen.

Az aradi ügyvédi kamara választmánya beható vita után elhatározta, hogy fölíratban fejtje a javaslat említett része iránt érzett ellenvetéseit. A választmány a polgári perrendtartás életbeléptetésével kapcsolatban szükségesnek vallja azt az intézkedést, hogy az igazságügyminiszter restaurálhassa a bírói kart, azonban a javasolt terminust tulságosan soknak találja. A fölíratban a mellett fognak érvelni, hogy nem szükséges négy esztendő, mert egy év alatt is megvalósíthatják a szükséges bírói áthelyezéseket és nyugdíjazásokat. A fölírat megszövegezésével Schütz Henrik dr.-t az ügyvédi kamara titkárát bizta meg a választmány.

§ A horvát bán és merénylője. *Tomasics* horvát bán, budapesti afférjából kifolyólag, nemcsak becsületsértés, hanem könnyű testisértés miatt is feljelentette támadóját *Mattausket*. A legutóbbi tárgyaláson, mint azt megírtuk, a törvényszék az orvosszakértők meghallgatása után úgy határozott, hogy az ügy iratát felterjeszti az igazságügyi orvosi tanácshoz annak megállapítása végett, ahogy tényleg történt-e testisértés. Az akták ma érkeztek vissza az igazságügyi orvosi tanácstól a szakvéleménnyel együtt, mely a vád szempontjából nem kedvező. Az igazságügyi orvosi tanács gyűlése ugyanis *Réczey* dr. elnöklété alatt kimondotta, hogy *Tomasics* bán egészségkárosítást az inzultus következtében nem szenvedett. Így a bíróság csupán becsületsértésért vonja felelősségre *Mattausket*.

§ Patronázs-kongresszus. A kassai Schalkház dísztermében tegnap délelőtt kezdte meg a III. országos patronázs-kongresszus három napra tervezett tanácskozását. A négyüléses védnökének, a királynak képviselőjében *Székely* Ferenc igazságügyminiszter jelent meg a tanácskozáson, rajta kívül ott voltak a miniszteriumok kiküldöttei és Abauj-Tornamegye közéletének számos előkelősége. A megnyitó beszédet *Székely* Ferenc mondta. Balogh Jenő államtitkár, aki a kultuszminiszter képviselete, a tanítói kar patronázstevékenységéről, *Farkas* Edith, alapítványi hölgy a társadalom szerepéről, *Giesswein* Sándor kanonok az ifjusági egyesületek létesítéséről beszélt. Fischer-Colb-

rie Agost püspök díszabédet adott a notabilitások számára. A délutáni tanácskozáson a megtért bűnösök rehabilitációja fölött vitáztak. A tanácskozást ezután elhalasztották.

SPORT.

Tennisz-verseny Aradon.

— Az Aradi Közöny tudósítójától. —

Arad, szeptember 18.

Megkezdődött vasárnap a József főhercegi Szathmáry-Boros és Probst pályán az Aradi A. K. országos tennisz-versenye — sajnos nem a legjobb időben, már délelőtt megereedt az eső a váltakozva majd esett, majd elállott. Délután azonban erősebben kitört, úgy hogy a versenyt be is kellett szüntetni.

A versenyzők kiváló kedvét és érdeklődését igazolja az, hogy a versenyzők az eső dacára kitartottak, sőt dicséretre méltó kitartással játszottak. Ugyanígy volt hétfőn is, mikor délután 4 óra körül a versenyt ismét beszüntetni kellett.

Lejátszottak eddig:

Női bajnokság: Cselkó Juci — Boros Emma 6: 2, 6: 1. Férfi bajnokság: Szepák (álnév) — Nesnera Ödön 6: 1, 12-10. Női egyes bajnokság: Glück Ilonka (+15) — Boros Emma (-15) 6: 3, 6: 5. Freud Irma (+15) — Dömötör M. (+¹/₆15) 4: 6, 6: 4, 6: 2. Persa Tóni (-¹/₆15) — Vajda Mariette (0) 6: 2, 6: 2. Cselkó Juci (-15¹/₆) — Urbányi Ilonka (+15¹/₆) 2: 6, 6: 0, 6: 3. Férfi egyes handicap: Pécsely Béla (+²/₆15) — Szathmáry Zoltán (+15) 6: 3, 6: 4. Kemény Miklós (+¹/₆15) — Nesnera Ödön (+¹/₆15) 6: 5, 5: 6, 6: 4. Ring Károly és Grün Mór (álnév) ugyane számban w. o. nyertek.

A játékosok nagy része kiváló élvezetet nyújtott, csak most világlott ki, mily kitűnő tenniszjátékot tudnak Arad és Aradmegye játékosai produkálni. Tájékoztatóul közöljük, hogy holnap, kedden délelőtt 8 órakor folytatódik a verseny és versenyeznek: Glück Ilona — Kilényi Gizi, Persa Tóni — Freud Irma, Kemény Miklós — Grün Mór (álnév) és befejezik a megkezdett parthist Cselkó nővérek. Ha jut még idő, eidöntésre kerül a női egyes bajnokság számban: Persa Margit — Cselkó Juci küzdelme. Délután Fabry Nóra — Schak Boske (álnév), Schór Gitta — Schak Boske (álnév), Kemény — Losonczy pár, Nesnera — Pécsely párral; esetleg még Montag Ersei — Persa Toni bajnoki viaskodása. Sz.

+ Az Aradi Testgyakorlók Köre e hó 19-én este 9 órakor rendkívüli választmányi ülést tart a városi sörcsarnok külön helyiségében, melyre a t. választmányi tag urakat ez uton is meghívja az Elnökség.

+ Két aradi football-csapat győzelme. Az ATK. sporttelepén vasárnap délután két értékes bajnoki football mérkőzés folyt le. Délután háromkor az ATE. mérkőzött a temesvári Kinizsi Egylet csapatával, utána pedig az ATK. játszott az Újvidéki Atlétikai Club football csapatával. Az elmúlt héten olyan szépen szerepelt ATE. most nem mutatott oly jó formát, a mérkőzés különben is kedvezőtlen körülmények között folyt le, mert a zuhogó eső és a felázott talaj sok tekintetben akcióképtelenné tette a két csapatot. Az ATE. azonban így is állandóan fölényben volt és az első goaltól kezdve vezetett. Heves küzdelem fejlődött ki a két csapat között, mert a Kinizsi szintén nagyon szép játékokat produkált. A játékosai közül kivált Szidon center-csatar, aki több lerohanást vezetett az ATE. kapuja felé, még pedig kétszer eredménnyel. Az aradi csapat Nyiry I., Nyiry II. és Rónay révén három goalt ért el és így a mérkőzés 3:2 arányban végződött az ATE. javára. Közvetlen a mérkőzés után az ATK. és UAC. állt fel, szintén bajnoki küzdelemre. A két csapat heves tempóban kezdte a játékot, azonban amíg az ATK. bírja az izgalmas gyorsaságot, addig az UAC. hamar kifárad. A védelmük különben is nagyon gyenge volt és így az ATK. rövid egymásutánban 11 goalt rug be az UAC. kapujába, míg az aradi kapuba csak kétszer jut a labda. Az ATK. állandóan fölényben volt. Az első féldő vége előtt az UAC. le akart vonulni a pályáról, de utóbb mégis lejátszotta az egész mérkőzést. A.

VITA FORRÁS

Biztos gyógyszer: gyomor- és cukorbetegségeknek kőszvény, hólyag- és vesebetegségeknek.

Félpohár VITA-forrás a gyomorerőgést azonnal megszünteti!

A vállalat tulajdonosa: 1556

„CONSUM“ kereskedelmi részvénytársaság

Budapest, VI., Teréz-körút 4. Telefon 10-13.

Kapható minden jobb fűszerüzletben és gyógyszerárban.

Főraktár: NAGY FARKAS és

ÉLES ÁRMIN cégeknél.

mérkőzés 11:2 arányban végződött az ATK. javára. Az ATK. csatásorából kivált Asbóth, elemében volt, de kitűnt Bodnár játéka is. Biró Szűsz (88 Football Club) volt, aki pártatlanul vezette mind a két mérkőzést.

+ Bajnoki birkozó verseny. Délmagyarország bajnoki birkozó versenyét szeptember hó 11-én rendezte az Aradi Toldi Athletikai Klub. A versenynek az AAK. sporttelepén kellett volna lezajlani, az esős idő miatt azonban a rendező egyesület klubhelyiségében tartották meg. Közönség alig volt a versenyen s a Toldi alaposan ráfizet a versenyre, pedig a közönség közönye érthetetlen, mert a verseny mindvégig igen élvezetes sportot nyújtott s a verseny végzetével Csánády Mór a szövetség képviselője a Magyar Athletikai Szövetség nevében legteljesebb elismerését fejezte ki Alt Jánosnak a Toldi Klub ügybuzgó elnökének fáradozásáért. A verseny a Toldiak fölényes győzelmével végződött, mind a három bajnokság birtokukba került. A verseny eredménye a következő: Pehelysúly bajnok Dulhász Sebő (Toldi) 2 Ohrenstein Béla (Szegedi AK.) 3. Rónai Jenő (Toldi.) Könnyűsúly bajnok Lábó János. 2. Szvoboda Nándor. 3. Teichert József, (mindhárom a Toldi tagja.) Középsúly bajnok Baumann Gyula. 2. Wetzel Tamás. 3. Vince József, (mindhárom a Toldi tagja.) A verseny végével a három bajnoknak egymás között kellett volna mérkőzni a Stein István klubtag által felajánlott tiszteletdíjért. Ez a mérkőzés azonban későbbi terminusra maradt el.

TARKASÁGOK

(Bevétel és kiadás.) Ha az apróság egy aradi fiatalasszonyról szól, aki mint jó háziasszony, a bevételekről és kiadásokról könyvet vezet.

Férje a napokban nézegette a háztartás könyvét és fennakadt a szeme egy tételeen, meg is kérdi a feleségét:

— De édesem, miért írod a háztartási könyvbe a gyógyszerért kiadott összeget a bevételbe?

— Hisz az orvosságot bevettük — feleli a babaaron asszonyka enniváló naivsággal.

(Őszintén.) Egyik külvárosi vendéglőben a vendég bizalmasan kérdi a pincértől:

— No, mondja meg őszintén, milyen régi az a hal?

— Becsületszavamra, nem tudom. Még csak tegnapielőtt jöttem ide...

(A kis ártatlan.) Az állami elemi iskola IV. osztályában történt. Betörték a tanterem ablakát.

A tanító vallatja az nebulót:

— No csak ne is tagad, ugyis tudom, hogy te törted be az ablakot. Hisz különben is elárulja bűnösségedet az arcod színe — olyan fehér — mint a fal.

— Kérem tanító ur, ez az én ártatlanságom mellett bizonyít, mert a fehér az ártatlanság színe...

SZERKESZTŐI ÜZENETEK.

Ruma. Lehet bizony.
K. Levele elkéve érkezett.
B-e. Forduljon az illetékes főszerkesztői hivatalhoz.

KÖZGAZDASÁG ÉS KÖZLEKEDÉS.

= Gazdak ügyei. E hó 18-án tartotta az Aradmegyei Gazdasági Egyesület harmadik igazgató választmányi ülését. Előadók voltak Ipolyi-Keller Iván ügyvezető titkár és Kemény Szilárd titkár. A választmány pártolja a Magyar Gazdaszövetség állásfoglalását az argentinai husbehozatal ellen és montenegrói szerződés ellen, amely utóbbi élő állat behozását engedi meg. Torontálmezei Gazdasági Egyesület átirata felett, melyben hét osztályú polgári iskolák felállítását javasolja, napirendre tért a választmány. Délmagyarországi Közművelődési Egyesület ajánlatát Cirkvenicai gyermek tüdülő és tanuló-otthon tárgyában köszönettel elfogadja és alapító tagul belép.

Budapesti áru- és értéktőzsde.

Budapest, szeptember 18

Kínálat, vételkérve megfelelő, 50 ezer mm. tartott. Az árak 50 kilónként számítva:

	Dél	2 órai
	zárlat	zárlat
Buza 1911. októberre	11.71-11.72	11.75-11.78
Buza 1912. áprilisi	11.99-12.00	12.02-12.03
Rozs 1911. októberre	10.25	10.26-10.27
Tengeri 1912. májusi	8.30-8.31	8.30-8.31
Zab 1911. októberre	9.50-9.51	9.50-9.51

A Temesvári Lloyd-Társulat

terménycsarnokának hivatalos árjegyzése.

Távirati tudósítás.
(Árak 50 kilogrammonként korona értékben.)
1911. szeptember 18.

Buza (szokvány-minőség):

76 kilogrammos	11.05-11.10
77	11.10-11.15
75	11.15-11.20
79	11.20-11.25

Buza (Temesvári keresk. áru):

75 kilogrammos	10.95-11.00
Rozs	9.30-9.35
Arpa	8.30-8.35
Zab	8.50-8.55
Tengeri	8.30-8.35

Budapesti értéktőzsde (Táv. jelentés)

Szeptember 18

Magyar aranyjárdék 4%	105.00
Magyar koronajárdék 4%	105.00
Magyar koronajárdék 3 1/2%	80.10
Magy. földterhm. kötvény 4%	91.50
Horvát-szlavon földterhm. kötvény	92.50
Magyar nyeresémsorsjegy kölcsön	218.—
Tisszaszab. és szegedi sorsjegy kölcsön	155.—
Osztrák járadék papírban	92.—
Osztrák járadék ezüstbe	95.50
Osztrák járadék aranyban	115.60
Osztrák koronajárdék 4%	92.—
1880. évi osztrák államsorsjegy	157.—
Osztrák-magyar bankrészvény	19.85
Magyar hitelbank-részvény	884.—
Osztrák hitelintézeti részvény	647.—
Osztr.-magy.-államvasuti részvény	735.50
20 frankos arany (Napoleonkor)	19.15
Német birodalmi marka	117.77 1/2
London vista	241.20
Páris vista	95.77 1/2
10 márkás arany	28.53

APOLLÓ SZÍNHÁZ

az Andrássy-téri új Lloyd-palotában.
Uránia Magyar Tudományos Színház aradi kiadása.
Ma kedden, 1911. szeptember 19-én:

1. A nápolyi öböl. Természetutáni felvétel. — 2. Mayer mint utazó. Nevettető — 3. Az árcos bál. Dráma. Színes kép. — 4. Vastagi ur görkoresolyán. Humoros. — 5. Gyermekek szeretet hatalma. Dráma. — 6. Hogy készítik a repülőgépet. Látványos, tanulmányos. — 7. Egy néma áruló. Amerikai dráma. Szenzációs sláger kép. — 8. A féltékeny Pali. Kacagató.

Előadások délután 6 óratól.

Helyek: Pályaszékek: I. kor. 1-20 szék 80 fillér, II-III kor. 60 fillér, III-IV kor. 40 fillér, IV-V kor. 20 fillér.

Műsort ingyen kapni a jegyszedőknél.

Saját zenekar.

Ruhatár. — Buffet.

URANIA

szegőfénykép színház.

(Ezer Simonov-utca 1. sz. Szabadzság-tér mellett.)

Ma kedden, 1911. szeptember 19.

1. Pezsgő reklám. Humoros. — 2. Tavasztiündere. Látványos. — 3. Detektivfogás. Bohózat. — 4. A fekete álom. Dráma 4 felvonásban. — 5. Asta Nielsen. A világ legnagyobb slágera.

Előadások délután 6 óráig kezdve este 11 óráig.

Helyek: I. hely 1 kor., II. hely 80 fillér, III. hely 60 fillér, IV. hely 40 fillér, V. hely 20 fillér.

Utolsó előadás este 11 óráig.

A hölgyek kéretnek a nosztóven kalap nélkül megjelenni.

Az előadások tartama 2 óra.

az előadásra bármikor be lehet menni.

Felolós szerkesztő:

Belgár Lajos.

NYILTTÉR.*

SACHER PENZIO

BUDAPEST, ujjonnan épült palotában Ujjolag megnagyobbítva! Belváros, Irányi-utca 21. sz.

(a Kossuth Lajos-utca és Váci utca közvetlen közelében.) A szobák minden modern kényelemmel és vízvezetékekkel vannak ellátva. Központi fűtés. Villanyvilágítás. Lift. Telefon 167-43. Legjobb közlekedés. Kívánatra prospektus. 6838

Aradi Nyomda

Részvénytársaság

készít 100 darab

névjegyet

elefántcsontpapíron

nyomva

2 koronáért.

Vidékre 2 korona 40 f.

beküldése esetén bér-

mentve szállít.

SALAMANDER
cipők elárúsítása.
Oriási választék
valódi amerikai
VADÁSZ-CZIPÓKBEN.



A n. é. közönséggel tisztelettel közlöm, hogy a világhírű „SALAMANDER” gyártmányu cipők aradi kizárólagos egyedárusítását sikerült megszereznem. Forma, kiállítás és tartósság tekintetében a „SALAMANDER” cipők versenyen felül állanak, vételáruk pedig oly alacsony, hogy ma már mindenki kevés pénzért tartós és elegáns cipőt viselhet. **Egységárak:** Hölgyek és urak részére 16 K. 50 f. luxus kivitel 20 , 50 .

WEINBERGER JANOS, ARAD
elsőrendű cipőáruháza.
Tessék a kirakatot megtekinteni. Telefon 312 szám.

Magyar Királyi Előválasztó

Nyári menetrend.

Érvényes 1911. május 6-tól.

Arad - Budapest.								Budapest - Arad.							
Állomások	Szv.	Gy.	Gy.	Szv.	Gy.	Ty.	Szv.	Állomások	Szv.	Gy.	Gy.	Szv.	Gy.	Szv.	
	I. II.	I. II.	I. II.	I. II.	I. II.	I. II.	I. II.		I. II.	I. II.	I. II.	I. II.	I. II.	I. II.	I. II.
Arad	5-02	6-03	8-29	11-37	6-16	4-51	9-02	Budapest k.p.u.	11-28	7-05	8-00	9-00	12-20	9-02	
Sotronya	5-25	6-26		11-59	6-38	5-08	9-25	Kőbánya fel. p. u.	11-28	7-05	8-00	9-00	12-20	9-02	
Kürtös	5-57	6-58		12-07	6-35	5-25	10-00	Rákcsanak	11-28	7-21	8-16	9-16	12-38	9-02	
Lőkősháza	5-58	6-59		12-22		5-44	10-15	Maglód	12-18	7-36	8-47		1-28	10-00	
Bánhidai majja	5-58	6-59		12-28		5-51		Gyömrő	12-18	7-36	8-47		1-31	10-00	
Országút	6-02	7-03	9-03	12-38	6-59	5-56	10-15	Mende	12-18	7-49	8-04		1-36	10-00	
Kétegyháza	6-19	6-47	9-04	12-46	5-00	6-08	10-15	Tápiósüly-Tápiószecső	12-18		8-11		1-43	10-00	
Ujkigyós	6-24	7-06	9-23	12-59	6-11	6-11	10-15	Tápiószecső	1-18		8-21		2-08	11-00	
Békás-Csaba	6-35	7-06	9-26	1-11	5-19	6-11	10-15	Nagykátán	1-18	8-18	9-41	8-04	2-28	11-00	
Békás-Földvár	6-56			1-42	5-35	7-57	11-18	Tápiószelce	2-04		10-09		2-47	11-00	
Mezőberény	6-57			1-44	5-35	7-57	11-18	Tápiószelce	2-04		10-11		2-57	11-00	
Gyoma	7-07	7-29	10-04	2-18	5-42	8-12	12-20	Tápiógyörgye	2-18	8-50	10-25	8-34	3-13	12-00	
Mezőtar	7-31	7-49	10-13	2-18	5-42	8-12	12-20	Ujászás	2-18	8-51	10-30	8-35	3-15	12-00	
Pusztapó	8-02	8-18	10-38	2-26	5-50	8-12	12-20	Szelmek	2-57	9-09	10-52	8-53	3-41	12-00	
Pusztatevény	8-27	8-34	10-39	2-26	5-50	8-12	12-20	Szajol	3-32	9-29	11-09	4-00	4-07	1-00	
Szajol	8-48	8-43	10-39	2-26	5-50	8-12	12-20	Pusztatevény	3-32	9-29	11-09	4-00	4-07	1-00	
Szelmek	9-01	8-52	11-10	3-47	7-1	9-12	1-15	Pusztatevény	3-32		11-37		4-41	1-00	
Ujászás	9-19	9-05	11-22	4-03	7-1	9-12	1-15	Mezőtar	4-18	10-18	12-05	4-45	5-21	2-00	
Tápiógyörgye	9-26	9-17	11-29	4-15	7-3	9-12	1-15	Gyoma	4-18	10-14	12-10	4-46	5-24	2-00	
Tápiószelce	9-49	9-36	11-45	4-38	7-5	9-12	1-15	Mezőty	4-53	10-37	12-33	5-05	5-53	2-00	
Tápiószecső	9-54	9-38	11-47	4-43	7-5	9-12	1-15	Békésvár	5-08	10-43	12-40	5-06	5-08	2-00	
Tápiósüly-Tápiószecső	10-13			5-02				Békés	5-24		1-13	5-34	6-11	3-00	
Mende	10-27			5-17				Békás	5-24	11-21	1-28	5-36	6-11	3-00	
Gyömrő	10-51	10-13	12-15	5-44	8-2	9-12	1-15	Ujki	6-08	11-21	2-05	5-57	7-00	4-00	
Maglód	11-08			5-44	8-2	9-12	1-15	Kétegyháza	6-58	11-28	2-05	5-57	7-00	4-00	
Rákcsanak	11-22	10-35	12-39	6-15	8-11	9-12	1-15	Arad	7-12	11-41	2-29	6-15	7-00	4-00	
Kőbánya fel. p. u.	11-37			6-15	8-11	9-12	1-15		7-21				8-00	5-00	
Budapest k. p. u.	12-23			6-21	8-11	9-12	1-15		7-26				8-08	5-00	

Arad - Tótvá.					
Állomások	Gy.	Szv.	Gy.	Szv.	Ty.
Arad ... ind.	12-32	2-14	4-04	6-32	11-15
Óthalom	2-26	4-15	6-43	11-32	
Maroscsicsér	2-37	4-24	6-52	11-45	
Győrök Mézes	2-49	4-37	7-05	12-01	
Ópálos megallo	2-55				
Ópálos	3-02	4-48		7-17	12-15
Radtarcsa	3-07	4-53		7-22	
M.-Radna (6)	3-15	5-01	7-45	7-29	12-28
Milova-Odv. (1)	3-25	5-11	7-37	7-34	12-31
Konop	3-38	5-26		7-46	12-33
Marosborsa	3-49	5-42		7-56	1-06
Soborsin	4-08	6-05	8-17	8-12	1-23
Zám	2-01	7-31	8-53	8-55	2-55
Marosillye	2-19	7-38	9-12	9-20	3-07
Déva	2-41	8-13	9-33	9-59	4-11
Piski ... (6)	8-07	8-18	10-17	10-39	5-00
Szántóvár	8-18	9-02	10-18	10-52	5-31
Alvincs ... (6)	8-25	9-17	10-31	11-07	6-00
Gyulafehérv. (1)	8-44	9-38	10-53	11-34	6-50
Tótvá ... (6)	4-15	10-52	11-24	12-20	7-32
Ópálos ... (1)	4-23	10-59	11-27	12-26	7-23
Gyulafehérv. (1)	4-34	10-53	11-27	12-39	7-41
Tótvá ... (6)	4-57	11-02	11-25	12-46	7-44

Tótvá - Arad.					
Állomások	Szv.	Gy.	Szv.	Szv.	Vv.
Tótvá ... ind.	2-05	8-51			
Gyulafehérv. (6)	2-31	9-21			
Alvincs ... (6)	2-38	9-28			
Szántóvár ... (1)	2-50	9-40			
Piski ... (1)	2-54	9-44			
Déva ... (1)	3-49	10-24			
Marosillye (1)	4-06	11-21			
Zám	4-21	11-31			
Soborsin	4-35	11-45			
Marosborsa	4-42	11-52			
Konop	4-58	12-08			
Milova-Odv.	5-15	12-25			
M.-Radna (6)	5-32	12-42			
Radtarcsa	5-49	1-01			
Ópálos	6-14	1-26			
Ópálos megallo	6-21	1-33			
Győrök Mézes	6-38	1-50			
Maroscsicsér	6-53	2-05			
Óthalom	7-08	2-20			
Arad ... (6)	7-21	2-33			

Arad - Temesvár - Jézusváros.					
Állomások	Szv.	Szv.	Vv.	Szv.	Szv.
Arad	6-15	12-37	4-33	7-15	
Újarad	6-26	12-49	4-45	7-27	
Németság	6-42	1-05	5-03	7-43	
Vinga	6-55	1-18	5-16	7-56	
Órczilfalva	7-08	1-29	5-30	8-09	
Merczilfalva	7-18	1-40	5-40	8-19	
Szentandrás	7-27	1-53	5-52	8-28	
Temesvár-Jv.	7-44	2-10	6-09	8-45	

Temesvár - Jézusváros - Arad.					
Állomások	Szv.	Vv.	Szv.	Szv.	Szv.
Temesvár-Jv.	6-00	8-50	2-24	9-38	
Szentandrás	6-20	9-08	2-43	9-58	
Merczilfalva	6-44	9-22	2-58	10-12	
Órczilfalva	6-54	9-32	3-06	10-22	
Vinga	6-58	9-43	3-17	10-32	
Németság	7-11	9-57	3-30	10-45	
Újarad	7-21	10-15	3-47	10-55	
Arad	7-34	10-28	3-58	11-08	

Telefon

U B ÜNFJE

Ujnonnan megnyitott áruházunkban kizárólag női és leány gyermekfelöltők, eredeti angol és berlini újdonságok, olcsó szabott árak mellett a legelőnyösebben beszerezhetők

Győzőy Melegnyelőt és Tsa

Arad, András-sy-tér 8. sz.

A Minorita templom bejáratával szemben.

7751

855.

U B ÜNFJE

Új uri szabó-üzlet megnyitás!

Gianotti Nándor

Arad, Deák Ferencz-utca 8.

A legmodernebb igényeknek megfelelő **uriszabó-üzletet nyitottam**, hol mindennemű izléses és olcsó ruhák a legrövidebb idő alatt készítettnek, u. m.: szalon, sport, katonai és díszmagyar ruhák. Szakképzettségem folytán azon kellemes helyzetben vagyok, hogy a legkézsévesebb igényeknek megfelelek. Ezen előnyös kiszolgálásra való tekintettel kérem a n. é. közönség szíves pártfogását, kiváló tisztelettel **Gianotti Nándor**, polgári ruhász, egyenruha szabó. 3673

Hauszer K. Géza

hangszerkészítő

Arad, Deák Ferencz-utca 40. szám.
(Dr. Winter-ház.)

Van szerencsém igen tisztelt megrendelőmet és a nagyközönséget értesíteni, hogy

hangszer műhelyem

Deák Ferencz-utca 40. szám alatt

van. — Raktáron tartok dus választékban mindennemű hangszereket. Elvállalok hangszer átalakításokat és javításokat legjutányosabb árak mellett. Vidékre megrendeléseket leggyorsabban eszközök. Szíves pártfogást kér kiváló tisztelettel

Hauszer K. Géza,

hangszerkészítő.

2801

Ujszobafestő és mázoló-műhely!

Ujszobafestő és mázoló-műhely!

Ujszobafestő és mázoló-műhely!

Értesítjük a n. é. közönséget, hogy Arad, E. Választó-utca 56. szám alatt

3881

szobafestő és mázoló-műhelyt nyitottunk.

Elvállalunk minden e szakmába vágó munkákat legizlésebb kivitelben, legjutányosabb árakban. Költségvetéssel és mintákkal készséggel, díjmentesen szolgálunk. Vidéki munkákat árkülönbség nélkül fogadunk el.

Poleskairtatást díjtalanul végzünk.

Szíves megbízásukat kérve, maradjunk kiváló tisztelettel

Molnár Testvérek.

Molnár Testvérek.

DEAFF szabadalmazott golyós csapágy-varrógépek

a jelenkor legjobb gépei, könnyű, zajtalan járás. utólérhetetlen tartósság, műhímzésre, harisnya- és tehérműtömésre, kiválóan alkalmasak könnyű járásuk folytán. Dua választék csapágy és tűri célokra.

Egyedüli képviselő

Hammer Vilmos

műszerésznei Arad, Szabadság-tér 7.
Nagy szakszerű javító műhely.
Telefon szám 96.



YOGHURT.

Dr. Floris Á. a kiváló fővárosi orvos és író a következőket írja „Miképen lehetünk hosszúéletűek” című művében.

A Yoghurt leghatalmasabb ellenfele a bél bacteriumoknak, csökkenti, szabályozza egyszersmint a bélben való rothadást.

A vértestecskék jótékony munkáját fokozza, gyenge savi hatásánál fogva nagy segítségére van a gyomornak az emésztésben.

Ez az oka annak, hogy ez az étel legkönnyebben emészthető, mert a gyomorsavval egyesülve hatalmasan pusztítja a bacteriumokat így a táplálék felszívódását is rohamosan elősegíti.

A vérben felszívódott és átalakult Yoghurt ezenkívül azt a legüdvösebb legszerencsésebb és számukra leghasznosabb munkáját is fejt ki, hogy a véredényekben lerakodott vékony mészréteget úgy a vastagabb mint a vékonyabb hajszáledényekben parányi szemcsékre oldja fel.

Az orvosi tudomány jelesei ajánlják mint egyetlen biztos szert, amely megóvjaa a szervezetet a korai megöregedéstől s amely meghosszabbítja az életet.

Ajánlják gyomor és bél rendelleneségeknél, elerőtlenedett, lesóványodott vérszegény betegeknek rossz emésztés és vérszegénység stb. ellen.

Naponta friss készítmény kapható

1505

FÖLDES KELEMEN-NÉL A R A D.

Tanulóleányok

heti fizetéssel,

könyvkötészetünkbe felvétetnek.

Formosújajitdosa oiv. d. d. d. d. d.

M. kir. szabadalmazott

Borszivattyúk

és hosszú való legjobb minőségű gumicsővel legelőször gyártottak. A szivattyú bűgéből a bor utolsó cseppig kifolyik, a szőlőmagvak, héjak és egyéb tisztátalanságok azonnal továbbittatnak, ezáltal a szivattyú nem romlik, és a bort nem ronthatja, a gepeszt. műhímzésért 3 évi jótállás, legyen javítás.

Tüzi fecskendők

golyó-csapókkal.

Műszereknek legalkalmasabbak, mert bomok és áros víz használatakor sem károsítják meg a szőlőt, — a gumicsővel 3 évi jótállás, legyen javítás. hosszú való szilárd és egyenes csővel és a legjobb minőségű, beült gumicsővel készített.



Kutak

a hosszúval csővel készített, olcsóbbak és jobbak, mint bármely más, mely bel- vagy külföldi gyárban.

HÖNIG OTTÓ

M. kir. szabadalmazott (1891), fecskendő- és szivattyúkészítő.

Arad, Rákóczi-u. 27. sz.

Nők legforróbb vágya SZÉPNEK LENNI!

Ezt legkönnyebben érhetik el a HAJÓS-féle IBOLYA-CREME használatával.

Ára 1 tégelynek 1 korona.

Kapható mindenütt.

Főraktár: HAJÓS ÁRPÁD

gyógyszertárában

Arad, Andrásy-tér 22. szám.

Hat gymnasiumot, vagy hat reáliskolát, vagy hat polgári iskolát végzett fiatal embert

GYÓGYSZERÉSZ-GYAKORNOKNAK ELFOGAD

HAJÓS ÁRPÁD

gyógyszerész

421

Arad, Andrásy-tér 22. szám.

789.

TELEFON

789.

POLOSKAIRTÁSI VÁLLALAT

Külföldön nyert tapasztalataim folytán, lakástisztítási vállalatomhoz lakások poloska mentesítését is berendeztem. — Ha valaki kellemetlen lakójától, illetve po-

losta és más rovaroktól meg-
szabadulni óhajt, az forduljon teljes
bizalommal

4437

LOVAS KÁROLY

lakás- és ablaktisztítóhoz

Arad, Mihály-utca 86/b.

Telefon, vagy levél meghívá-
sokra azonnal rendelkezé-
sére áll a n. é. közönségnek.

789.

TELEFON

789.

Építetők figyelmébe!

Csobán Tivadar

építészeti irodája.

Arad, Deák Ferenc-utca 20a. sz.

Van szerencsém értesíteni az
építetők közönséget, hogy az épít-
észeti téren mindennemű munká-
latokat, úgymint:

tervezéseket, új építkezést,
régie épületek átalakítását

egy helyben, mint vidéken a leg-
jutányosabb árban készik.

Tisztelettel:

Csobán Tivadar,

2631

építész.

Molnár Antal

épület- és bútorasztalos

Arad, Kápolna-u. 3. sz. (saját ház)

Vállalja minden e szakba
vágó munkák készítését, úgymint
modern lak- és boltberendezé-
seket, portál és épületmunkákat
a legmegbízhatóbb kivitelben, a
legolcsóbb árért.

Kész butorok legolcsóbb beszer-
zési forrása.

Szíves pártfogást kér kész szol-
gálatlalt 8951

Molnár Antal,

épület és bútorasztalos.

Jó erkölcsű fiú tanulóknak felvétetik.

Új lakatos műhely!

Tisztelettel értesítem a nagy-
érdemű közönséget és üzletfeleimet,
hogy Arad, Árpád-ter 3. szám alatt

épület- és mülakatos
műhelyt nyitottam

Vállalok megrendelésre min-
dennemű épület-vasalásokat, vas-
rácsokat, úgyszintén takaréktűzhely
és szivattyúkat javítását, nem-
különböztetve minden e szakba vágó
munkákat pontos és lelkiismeretes
kivitelben. — Vidéki munkát is ár-
különböztet nélkül.

A nagyérdemű közönség nagyra-
becsült pártfogásáért esedezem

kiváló tisztelettel:

KLEIN GYULA,

épület- és mülakatos.

Egy jó fiú tanulóknak felvétetik.

Andrássy-ter 8. számú

házban egy

üzlethelyiség

— különösen dohánytűzsdének al-
kalmos — folyó évi november
hó 1-ére

kiadó.

Bővebbet az „Aradi Közlöny” kiadó-
hivatalában, József főherceg-ut 22.

Ősz haj nincs

Minden haj megkapja eredeti szál-
nét, ha azt naponta egyszer

HAIRREGENERATORRAL

megnedvesítjük.

Nagy üveg ára 2 korona.

Főraktár:

Földes Kelemen

gyógyszerháza Aradon.

3 üveget ingyen láda és csomagolá-
ssal bérmentve küld. 1524

ALAPITTATOTT 1889.

Várhol László

úr és női cipész Arad, Weitzer János-
utca 3. sz. (Minorita-palota)

Elvállalja minden e szakba vágó
legújabb divatszertintű

féri-, női- és gyermek-cipők

készítését fájós lábakra is, pontos
kivitelben, jutányos árért. Készít
továbbá bármely fegyveremhez
tartozó önkéntes urak részére elő-
írással cipőket a legjobb minőségű
bőrökből. Ortopéd-cipők és vidéki
megrendelések 24 óra alatt kész-
szülnek. A lugosi honvédezered tisz-
tikarának szállítója. B. pártfogást
kér 8951

VÁRHOL LÁSZLÓ.**Husserl Manó**

Arad, Szt.-Pál-utca 11. sz.

Telefon 348. szám.

Csatornázás és vízvezeték
szerelő bádogos. Készítőmo-
dern butor veretét. Fém-
csiszolás, galvanizálás.
(Nikkelzés, vörös és sár-
ga rezezés, horgonyozás,
énozás, aranyozás, ezüs-
tözés.) 3341

Galvanoplasztikai munkák

Ne mulassza el!

mielőtt óra- és ékszer-

szükségletét beszerezne

felekeresni vételkény-

:: szer nélkül ::

Vogel László

műorás és ékszerész üzletét.

Veszek zálogcédulát,

tört aranyat vagy más

tárgyakra becserelem.

Arad, Weitzer János-u. 6.

Új leányiskola-épület.

Újfogtechnikai műterem

Tisztelettel értesítem a n. é.
közönséget, hogy Aradon, Asztalos
Sándor-utca 10. szám (Szabadság-
ter, Asztalos Sándor-utca sarok,
Dr. Keppich Jakab orvos házában)

modern fogtechnikai
műtermet nyitottam.

A fogtechnikai szakmában évek
óta működöm. Tapasztalataim
azon kellemes helyzetbe juttattak,
hogy minden a fogtechnika terén
előforduló új és modern követel-
ménynek legjobban megfele-
hessek. 4159

HALMOS GYULA.

Telefon 638. szám.

Legolcsóbb beszerzési forrás!!

Szülők szives figyelmébe

ajánlom az iskola beiratási idény
alkalmából kiváló minőségű

fiú- és leányka-cipőimet

ugyszintén összes felszerelési cik-
keimet u. m. kalap, gallér, kézelő,
nyakkendő és fehérneműeket, miket
üzletáthelyezés folytán ez alkalom-
mal gyári áron árusítok.

**Kérem próbavásárlást
tenni.**

Iványi Menyhért.

Arad, Ferrai-utca gróf Hunyadi-
palota. 4011

Nem fényes berendezés!

hanem óriási nagy vá-

laszték 6-zi és téli

angol női és gyer-

mek felöltőkben

áll nagyon olcsó

árak mellett a n. é.

közönség rendelkezésére

Schwartzberger Manó

női felöltő áruházában 2671

ARAD, Vörösmarty-utca 3.

(Színház hátsó bejáratával szemben.)

**Tanulólanysok
nyomdánkban
telvétetnek.**

**Alkalmi vételek
és eladások**

ékszertárgyakban

arany és ezüstneműkben, Arad legnagyobb
óra- és ékszerraktára

Deutsch Izidor

óras és ékszerész

Weitzer János-utca, Minorita-palota.

Zálogcédulák

arany és ezüstneműk, gyémánt és bril-
liáns tárgyak a legmagasabb árban meg-
vételnek vagy más tárgyakra átcserelelteknek

TELEFON 438.

TELEFON 438.

ÉRTESÍTÉS!

Van szerencsénk érte-
síteni megboldogult Bo-
lezni Antal igen tisztelt
megrendelőit és vevőit,
hogy Salacz-utca 2. sz. alatti

cipész üzletét átvettük

s azt saját készítményű
férfi-, női és gyermekcipő-
raktárral kibővíve, tovább
vezetjük. Főtörökvésünk
oda fog irányulni, hogy a
n. é. vevőközönséget a
mai kor igényeinek meg-
felelőleg teljesen kielé-
gítsük.

Szíves pártfogást kér-
nek tisztelettel 8561

Bolezni Antal utódai.

Üzleti- és műhely-áthelyezés!

Értesítem a nagyérdemű közönséget, hogy vízvezeték, csatornázás és bádogos műhelyemet

Zrinyi-utca 1. szám alól Lovarda-utca 1. sz. alá helyeztem át.

További szíves pártfogást kérve maradok

Teljes tisztelettel:

Citrom Adolf,

vízvezeték és csatornázás berendező.

5377

Nincs mit gondolkozni, hogy hol vegyünk legjobb minőségű zsebórát és izléses ékszereket, mert immár köztudomásu, hogy a legnagyobb választék gyári árak mellett egyedül

HIRSCH JENŐ

műorás és ékszerésznél Forrai utcában (Rákóczi-utca sarok) szerethetők be, hol minden tárgyért 3 évi jótállás nyújtatik. 4169

== Tegyük próbavásárlást! ==

Legolcsóbb siremlék

mindennemű kőanyagból a legegyszerűbb kivittől a legdiszesebbig :: ::

MENRATH JÓZSEF

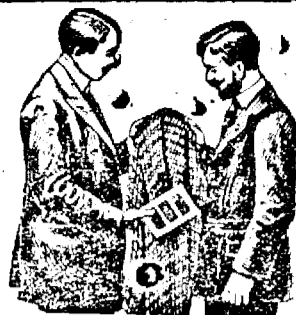
sirkő nagyraktár és kőfaragó mesternél szerezhető be

Aradon, József főherceg-ut 11.

(Az új evangélikus templommal szemben)

Minden munkámért jótállás.

4127



Brünni szövetek

Orsi ruhák elkészíté sére legolcsóbb gyári árakon kaphatók.

ETZLER és DOSTAL cégnél
BRÜNN 41. 6804

A tanítói szövetség és az állami tisztviselők egyesületének szállítója. Ha direkte a gyárból veszi a fogyasztó ezen szükségletét, sok pénzt takaríthat meg. Mindig új, modern szövetek mindenféle áron. A legkisebb méretet is küldjük.

Dus minta választék megtekintésre bérmentve küldeték.

Megnyilt

Deák Ferenc-ú. 4190
8. szám alatt

RUZSA ENDRE-NÉ

dusan felszerelt

Magyar Áruháza

Kegyes pártfogásért esedezik a tulajdonos.

Gróf Zelenski ötvenesi műmalma lisztraktára.

Telefon 810.

Értesítés.

Telefon 810.

Van szerencsénk a nagyérdemű közönség szíves tudomására hozni, hogy lisztraktárunkat **Boros Beni-tér 11. szám alól**

Szabadság-tér 5—6 szám alá helyeztük át,

ahol elismert elsőrendű örleményeinket, valamint saját termésű hüvelyes veteményeinket, úgy nagyban, mint kicsinyben árusítjuk.

Tisztelettel

Gróf Zelenski ötvenesi műmalma lisztraktára.

3881

Ezen rovatban minden egy-
mori belvitelének ára 4 fillér.
vastagabb betűkkel 8 fill.

APRÓ HIRDETÉSEK.

Kiadóhivatal: József 162-ai sz.
Kiadóhivatali telefon: 181. sz.
Beiratkozási díj: 287. sz.

Apró hirdetések felvitelének a kiadóhivatalban, vidékről az apró hirdetések posta útján történő küldésénél — a postán át a költség — vagy levélbélyegyekben. Tudakozásnál a hirdetés árát mindenkor kétféleképpen megkeresésnek kell, (a jellegű leveleket kivéve) felvilágosításul csatolni a kiadóhivatal, az esetben, vállalkozás esetén. Az apróhirdetők díja a szavak száma szerint számítódik. Minden sor 4 fillér, vastagabb betűkkel 8 fillér. A legkisebb hirdetés 20 fillér. A vastagabb betűkkel kívánt szavak a közlésben aláhúzással jelölendők. Az apró hirdetések előre fizetendőek. A hirdetés a kiadóhivatal hivatalos díjával megkeresendő. HIRDETÉSEK ESTE PÉL 6 ÓRÁIG VÉTELYEK PÉL.

KÜLÖNFÉLE.

Augusztus 25-én

nyílt meg Aradon a Ferencz-téri polgári fiúiskola mellett a „Minerva” könyv- és papirkereskedés. Knieszer Imre és Tsa. 3988

Világzabadalomnak!

Aradvármegyére való kihatására tőkepenzesseket keresünk, melylyel kimulathatólag rövid idő alatt sok pénz kereshető. Csak komoly reflektánsok leveleit kérjük a kiadóhivatalba: Világzabadalom 100.000 jelisére. 4531

Tetves baromfi ólak

teljesen megtisztulnak Vojtek és Weisz baromfi-féregpusztító szerrel. Siker garantírozva. II-4899

Épület és díszműbádogos

munkákat legjótányosabban készíti egy helyben, mint vidéken Diamant Jenő Weitzer- és Kazinczy utca sarkán (Polgári iskolával szemben.) 3681

Tetves baromfiak

megtisztulnak Vojtek és Weisz baromfi féreg porától. II-8506

ÜZLETEK.

Angyal-utca 25a. sz. ház,

melyben egy régóta fennálló jóforgalmu szatács-üzlet van, eladó. 4268

Egy jóforgalmu 4405

vegyeskereskedés igen forgalmas helyen más vállalat miatt, igen előnyös feltételekkel, azonnal átadó. Bővebbet a kiadóhivatalban.

Máriaradnán

egy 23 év óta fennálló jó forgalmu fűszer és vegyeskereskedés, más vállalat miatt azonnal átadó. Bővebbet a kiadóhivatalban. 4518

Családi körülmények

miatt egy vegyes kereskedés sürgősen eladó. Tudakozódni B. Határ-utca 4. sz. 4521

Egy jó forgalmu

keresma üzlet, házzal együtt, betegség miatt eladó. Bővebbet a kiadóhivatalban. 4465

2 szobás
ujjonnan épült
lakás
azonnalra is
kiadó

Flórián-utca 6b. Bővebbet ugyanott az 5. számú ajtó alatti lakásban. 4474

~~~~~  
Költözők figyelmébe!  
Villamos világítási berendezéseket  
**csillárokkal**

együtt kedvező ártételek mellett szállít  
**KOCH DÁNIEL**  
villamoscsatlakozó és telefonberendezési vállalat  
Arad, Deák Ferencz-u. 42.

~~~~~  
Csillárok,
Villamos felszerelések
legolcsóbban
Diamant-nál
Atzél Péter-utca 2. (sz. udvarban)

274 - 1911. végr. szám.
Árverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-c 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a Körösbánya kir. járásbírósnak 1908. évi Sp. 1049 számú végzése következtében Dr. Baumgarten János ügyvéd által képviselt Körösbánya és Vidéke takarékpénztár javára 284 korona s jár. erejéig 1908. évi szeptember hó 8-án foganatosított kielégítési végrehajtás útján lefoglalt és 1162 koronára becsült következő ingóságok, u. m.: szarvasmarha és

egyéb ingóságok nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a nagyhalmágyi kir. járásbírósnak 1911. évi V. 172/2. számú végzése folytán 284 kor. tőkekövetelés, ennek 1911. évi április hó 30. napjától járó 5% kamatai, 1/3% váltódíj és eddig összesen 45 kor. 74 fillérben bírósági már megállapított hátralékos költségek erejéig Halmágyacsucs községben leendő megtartására 1911. évi szeptember hó 28 ik napjának délelőtti 9 órája határidőül kitétik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett a legtöbbet ígérőnek szükség esetén becsáron alól is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t.-c. 120. §-a értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Nagyhalmágyon, 1911. évi szeptember hó 11. napján

Riedl Ákos,
kir. bír. végrehajtó.
4513

????

Ön is szeret

jól és olcsón venni? Ha igen, úgy okvetlenül keresse fel

KORÁNYI JENŐ

cipő, kalap és uri divat áruházát, mely páratlan a jó áru és olcsó ár tekintetében. o o o o o

Még mindig van 20000

pár cipő, kalap és divatcikk raktáron, mely előrehaladt sason miatt hallatlan olcsón kerül eladásra.

Cipők már 1 kor.-tól kezdve.

Zsigmondháza község előjárótól.

895—1911. szám.

Pályázati hirdetmény.

Zsigmondháza községben a szülésznői állás elhalálozás folytán megüresedvén, ez állásra az 1908 évi XXXVIII. t.-c. 6. § a alapján pályázatot hirdetünk.

Felhívjuk mindazokat, akik ezen állást elnyerni óhajtják, hogy a hivatkozott t. c. 27. §-ában megkivánt képesítést igazoló okmánnyal és erkölcsi bizonyítvánnyal felszerelt kérvényüket alulírott községi előjárósághoz 1911. évi október hó 15-éig nyujtsák be, mert a később beadott pályázati kérvényeket figyelembe nem vesszük.

A szülésznő fizetése havi utólagos részletekben fizetendő évi 120 korona, azonkívül a szülési segélyek után szabályrendeletileg megállapított esetenkénti 4 korona díjazás.

A megválasztandó szülésznő a vagyontalan szülő-nőket díjtalanul köteles segélyben részesíteni.

Zsigmondháza 1911. évi szeptember hó 15-én.

4514

Községi előjáróság.

Ezen rovatban minden nap egy-
eset betűtáblák ára 4 fillér,
vastagabb betűkkel 8 fillér.

APRÓ HIRDETÉSEK.

Kiadóhivatal: József u. 11.
Kiadóhivatali telefon: 151. sz.
Szerkesztőség: 237. sz.

Apró hirdetések felvétele a kiadóhivatalban, vidékről az apró hirdetések posta útványon küldendők — a szelvényen a szöveg elő — vagy levélbéllyekben. Tudakozással a hirdetés száma mindenkor megadandó. Levélbeli megkereséseknél, (a jellegű leveleket kivéve) felvilágosítással szolgál a kiadóhivatal, es esetében, válaszbélyeg csatolandó. Az apróhirdetések díja a szavak száma szerint számítható. Minden szó 4 fillér, vastagabb betűkkel 8 fillér. A legkezebb hirdetés 50 fillér. A vastagabb betűkkel kívánt szavak a kéziratos aláhúzással jelölendők. Az apró hirdetések előre fizetendők. A hirdetés a kiadóhivatali hivatalra díjtalanul megérkező. HIRDETÉSEK ESTE FÉL 6 ÓRAIG VÉTELEK FEL.

LEVELEZÉS.

Egy kísérlet

elegendő hozzá, hogy a „Mimosa“-
tej-crém csodás arcfinomító hatá-
sáról meggyőződjön. Egy tégely ára
1 korona. Egy drb. szappan 70
fillér. Hánzu Nestor, Vöröskereszt
Drogeria. 3621

Jullika!

A napokban szeretnék magával
találkozni a szokott módon. Mielőbbi
válaszát kéri és üdvözi X. 4516

Szagos lesz az utca

amerre jár, ha mosdó szappanját
Vojtek és Weisznál vásárolja; 6
darab 1 korona. II-3320

Brassó.

Nem írtam, megkaptam, várni fo-
gok. Nem értek belőle semmit. 4515

Orvosi előírások

megfelelő kötszerek, szülészeti cik-
kek és gummiáruk legjobb beszer-
zési forrása Hánzu Nestor, Vörös-
kereszt Drogeria. 3621

A dohányzást

könnyen nélkülözhetjük, ha Ment-
holcigarettát veszünk. Egy drb. Kor.
120. Hánzu Nestor vöröskereszt
drogeria. 1286

Szolid 5094

intelligens hölgynek ismeretségét
keresi egy 50 éves tisztviselő, ki-
vel szabad idejében kellemesen
szórakozhatna. Ertesítést kér „Mü-
velt“ jelige alatt a kiadóhivatalba.

OKTATÁS.

Kőműves mesteri

vizsgára előkészít Strakovits Vilmos
építész Arad, Szél u 1b. 4452

Ha nem tud aludni

ne Bromot, de Vojtek és Weisz
hirneves rovarporát vegye. II-3326

ALKALMAZÁST NYER.

Két izr. varróleány

felvételük Eötvös-utca 12. sz. 4507

Keresek 4111

azonnal, vagy október 1-re egy
öttes 22—24 éves izraelita segé-
det, a ki fűszer- és rövid-áruban
járta és a román nyelvet is bírja,
ugyan egy jó izraelita házból egy
tanulót is. Ajánlatokba igényüket
jelölve. Berkovits Herman Brád.

Varró leányok

2—8 évi gyakorlattal Erdélyi An-
dorné varrodájában Aradon Rá-
kóczy-utca 4. sz. szeptember 21-től
felvételnek. 4872

Egy szatlaszegéd

felvétetik Kollman-nál, Ujarad. Rá-
kóczy-ut 50. 4464

Eláruló leányok

felvétetik Ingusz I és Fia könyv-
kereskedésében, Andrassy-téri fő-
úti. 4511

E söröngy ékszerészhöz

jó házból való fiu fizetéssel tanuló-
nak felvétetik. Assa-l H. és fia
Petőfi-utca 14. 4480

ALKALMAZÁST KERES.

Locomobil

gőzgép és az összes motorokról,
ugyszintén automobil vezetéről
vizsgát tett egyén állást keres
azonnali belépésre. Cim a kiadó-
ban. 4522

IV. polgári

végzett román nyelvet is bíró fiatal
egyén, azonnali belépésre állást
keres. Kozsáy Marosborsa, Arad-
megye. 4525

Ügyes kártyos

ajánkozik e szakmába bármily
kártyos munkák pontos és kitűnő
elvégzésére, ugy saját műhely-
ben, mint házakhoz is, legolcsóbb
árak mellett. Vidékre árfelemlés
nélkül. Stahl M., Csernovits Péter-
utca 8. sz. 2237

LAKÁST KERESNEK.

Keresek

egy két szobás utcai lakást a szük-
séges mellékhelyiségekkel idősebb
urnó részére október 15. vagy nov-
ember 1-ére. Felvilágosítással szol-
gál Vass József fakereskedő Uj-
arad. 4523

KIADÓ LAKÁS.

Egy modern,

3 szobás utcai lakás, minden mel-
lékhelyiséggel, a törvényszékkel
szemben 1911. november 1-re ki-
adó. Czim a kiadóhivatalban.

Modern lakások

Az aradi szerb egyházközség Szent
István-utcai új II emeletes bérhá-
zában több 3—4 szobás modern
uri lakás november 1-től kiadó. Min-
den egyes lakás teljesen elkülönítve,
világny és gázvilágítással, gáz fürdő-
kályhakkal estingeni redőnyös abla-
kai és tügyfapanelattal stb. Ugyan-
ott egy nagyobb pince kiadó.
Közelebbi felvilágosítással szolgál
Zsupánszky Sztankó esperes, (Koz-
szoru-utca 8. sz.) Tabakovits Emil
Tököly-tér 2/a. 4499

Egy csinos kűlönbejáratu

szoba azonnal kiadó. Eötvös-utca
17., ajtó 8. 4433

Két szoba,

előszoba, konyha és mellékhelyi-
ségekből álló utcai lakások a
Dezso-utca 4/c. számú ujjannan
épült modern lakóházban novem-
ber 1-től kiadók. Bővebbet Csiky
Gergely-utca 10. sz. 4245

4 szoba-

elő- és fürdőszobából és minden hoz-
zártartozóból álló lakás Batthyány-
utca 33/a. szám alatt november
1-től kiadó. Bővebbet a házmes-
ternél. 4365

Butorozott szoba

kűlön bejáratu október 1-re kiadó,
esetleg teljes ellátással. Cim a
kiadóban. 4524

Kiadó

3 szobás szép, tágas utcai uri lakás
Attila tér 2. számú házban novem-
ber 1-sejére. Bővebbet Rutkai Fülöp
fényképésznél Atzél Péter utca 2.
szám. 4532

Fényes parket

nyerhető Vojtek és Weisz hirneves
parket-viasz használatával. II-3326

INGATLAN.

Eladó ház!

Révay-utca 12 sz, valamint a hoz-
zártartozó Batthyányi-utca átnyuló
telek. Bővebbet Münz I. uridivat
üzletben. 4492

VÉTEL ÉS ELADÁS.

10 koronától kezdve

férfi fűző, bokszi cipő kapható Aradi
Cipészek Termelő Szövetkezeténél
Szabadság-tér 15. Bizomány raktárak
Csermön és Piskin. 8451

30—40 métermássa

makulatura olcsón eladó, Ingusz I.
és Fia könyv- és papirkereskedé-
sében, Andrassy-tér 16. 555

Irógép

használatlan, alkalmi vétel, gyári
árban eladó. Megtekinthető: Pollak
fűszer-kereskedés, József főherceg-
ut 11. 4497

Makzörök

és egyéb izraelita imakönyvek
legnagyobb választéka Krausz Pau-
lin könyvkereskedésében színház-
épület. Ugyanitt megbízható könyv-
kihordó alkalmazást talál. 4481

A világhírű amerikai

„Vera“ cipők Aradon egyedül
Buchsbau és Társa cégnél sze-
rezhetők be, kinek sikerült az
egyedárusítást urak, hölgyek és
gyermek részére megszerezni.
1921

Mosó deatin blousok

145 árban minden színben és
nagyságban kaphatók Hoffmann
Sándor cégnél. Arad, színház épület.
Vidéki rendelésnél szín és bőség
megjelölése elegendő, meg nem
felelés esetén kicserélteik. Egyes
kirakat rendező segéd ajánlatát
kérem. 1941

Veszek

kávéházi berendezést. Garai, József
főherceg-ut 11. Telefon 847. 4537

Teljesen új butor

jutányosan eladó. Megtekinthető
délelőtt Haszinger-utca 6. sz. 4519

Vegyén selyem

esőernyőt férfi vagy nő részére
1 forint 95 kr.-ért Fischer Simon
Nagy áruházában Arad, Szabadság-
té 12. szám alatt. 4533

Ötven darab hordó

6—700 literes jó állapotban levő
jutányos áron eladó Ehrenfeld Ig-
nác, fűszerkereskedő Arad. 4517

Képheretekből 4301

legnagyobb választék, legjutányo-
sabbban lesznek elkészítve Fischer
Mór üveg, porcellán, lámpa és díszmű
áru kereskedésében. Telefon 568.
Üvegezést is elvállal.

Zsidó

ünnepi imakönyvek és az összes
szertartási cikkek kaphatók Pichler
Sándor papir- és írószert üzletében
Arad, Szabadság-tér 1. 2551

Vásároljon

ottan, hol a legjobbat olcsón veheti,
ez csak Klein József Arad, Petőfi-
utcai cipő üzletében lehetséges, hol
ugy saját gyártmányu, mint valódi
amerikai formájú cipők nagy va-
lasztékban kaphatók. Városi és me-
gyei telefon 826. szám. 8725

Kerékpáros

Gyorsfutár Vállalat ::

Telefon 848.

Iroda: Atzél Péter-utca 1. szám.
(Zrinyi-utcai oldalon.) 8412

Biztosítom, hogy nem bánja meg

ha finom 14 karátos

arany ékszer, zseb

és modern hárfá utó

inga-órát akar venni,

vagy javíttatni,

ha felkeresi

ZINNER VILMOS 8102

műorás és ékszerész üzletét

Forray-u. Szabadság-

téri sarok-épületben.